

easymotoculture

Superior 1032

082-2

Art.No.

0016



Imprimé en Allemagne
Printed in Germany

J1

TECHNISCHE BESCHREIBUNG

10 PS - SUPERIOR 1032

MOTOR - Typ :	GUTBROD-MAG 1032 Viertakt-
	Vergasermotor
Zylinder :	1, stehend
Bohrung :	77 mm
Hub :	74 mm
Hubraum :	350 ccm
Verdichtung :	7 : 1
Leistung :	10 PS nach DIN bei 3800 U/min
Höchstes Drehmoment :	2,05 mkg bei 2800 U/min
Kraftstoffverbrauch :	ca. 300 gr/PSH
Schmierung :	Tauchschrerung
Kühlung :	Gebläse-Luftkühlung
Ventilzeiten Einlass :	öffnet 12° v.o.T. schliesst 52° n.u.T.
Auslass :	öffnet 59° v.u.T. schliesst 3° n.o.T.
Ventilspiel bei kaltem Motor	
Einlass :	0,15 - 0,20
Auslass :	0,20 - 0,25
Ölinhalt im Kurbelgehäuse :	1,2 Liter
Ölqualität :	Bis 20° Lufttemperatur HD-SAE 30 Über 20° Lufttemperatur HD-SAE 40 Im Winterbetrieb : HD-SAE 10 W/30
Luftfilter :	Ölbod-Luftfilter
Ölqualität im Luftfilter :	HD SAE 30
Vergaser :	BING 8/25/S121
Hauptdüse :	115
Leerlaufdüse :	60
Leerlaufkorrekturdüse :	50
Mischrohr :	8
Leerlaufschraube :	1 Umdrehung offen
Kraftstoff-Füllmenge	12 Liter
Elektrische Anlage	
Zündung :	Batterie-Zündung
Unterbrecherabstand :	Je nach Zündeneinstellung
Zündeneinstellung :	3 - 3,2 mm v.o.T.
Zündkerze :	Wärmewert 190 Bosch W 190 M 11 S
Elektrodenabstand :	0,7 mm
Anlasser :	Lichtanlasser Bosch
Lichtmaschine :	135 Watt
Batterie :	12 V, 18 Ah

Kraftübertragung	
Kupplung :	Ferodo PKH 4,5
Kupplungsart :	Einscheibentrockenkupplung
Getriebe :	4-Gang Getr. mit 2 R-Gg und Differentialsperr
Übersetzungen :	1. Gang = 1 : 149 2. Gang = 1 : 88 3. Gang = 1 : 54 4. Gang = 1 : 32 1. R-Gg. = 1 : 101 2. R-Gg. = 1 : 60
Kraftübertragung :	Gelenkwelle
Getriebeöl-Füllmenge :	1,5 Ltr. SAE 90/Hypoid
Ölwechsel :	Erstmal nach 30 Betriebsstunden, dann alle 200 Betriebsstunden
Fahrgestell	
Reifengröße vorn :	4.00 - 8 AM
Reifengröße hinten :	6 - 12 AS
Luftdruck vorn :	1,25 atü
Luftdruck hinten :	1,5 atü
Felgengröße vorn :	2,5 A x 8
Felgengröße hinten :	5 JA x 12
Art der Lenkung :	Zahnradlenkung
Lenkübersetzung :	1 : 3,1
Bremsen	
Fussbremse :	mech. Aussenbandbremse auf Hinterräder wirkend, auch als Einzelradbremse zur Lenkhilfe verwendbar
Handbremse :	mech. Getriebescheibenbremse auf Hinterräder wirkend
Masse	
Länge über alles :	1750 mm
Breite über alles :	800 mm
Höhe über alles :	980 mm
Kleinster Wendekreis-Ø :	ohne Lenkbremse ca. 3,6 m mit Lenkbremse ca. 3,4 m
Achslasten und Gewichte	
Zulässige Achslast vorn :	250 kg
Zulässige Achslast hinten :	360 kg
Eigengewicht (ohne Fahrer) :	273 kg
Leergewicht (einschl. Fahrer) :	348 kg
Anzahl der Sitzplätze :	1
Höchstgeschwindigkeit :	ca. 12,5 km
Zul. Gesamtgewicht :	600 kg

Allgemeine Daten	
Radstand :	1150 mm
Spurweite vorn :	585 mm
Spurweite hinten :	490-650 mm stufenlos verstellbar
Bodenfreiheit vorn :	250 mm
Bodenfreiheit hinten :	200 mm
Bauchfreiheit :	370 mm
Höhe der Anhängerkupplung :	470 mm
Höhe der Zapfwelle vorn :	525 mm
Höhe der Zapfwelle hinten :	315 mm
Zul. Anhängelast f. Anhänger	
ohne Bremse :	175 kg
mit Bremse :	900 kg
Zul. Stützlast in der Anhängerkupplung :	80 kg
Elektrisches Zubehör	
Scheinwerfer Fahrlicht :	12 V, 15 W
Parklicht :	12 V, 4 W
Rückleuchten :	12 V, 5 W
Fahrtrichtungsanzeiger :	4 Blinkleuchten 12 V, 18 W
Ladestromanzeiger :	Kontrollampe 12 V, 2 W
Signaleinrichtung :	Bosch-Horn 12 V
Geschwindigkeiten bei Motordrehzahl 3800 U/min	
1. Gang =	2,0 km/h
2. Gang =	4,3 km/h
3. Gang =	7,0 km/h
4. Gang =	12,5 km/h
1. R-Gg =	3,5 km/h
2. R-Gg =	6,0 km/h
Drehrichtung rechts wie Motordrehzahl (abschaltbar)	
Zapfwelldrehzahlen	
Motorzapfwelle vorn :	
Zapfwelldrehzahl hinten	
b. Motordrehzahl 3800 U/min	
1. Gang = ca.	500 U/min
2. Gang = ca.	860 U/min
3. Gang = ca.	1400 U/min
4. Gang = ca.	2300 U/min
1. R-Gg = ca.	750 U/min
2. R-Gg = ca.	1100 U/min
"wegabhängig"	
Getriebevorwahlhebel Stellung I,	685 U/min
"getriebeabhängig"	
Getriebevorwahlhebel Stellung II,	1150 U/min
Drehrichtung der Zapfwelle :	1., 2., 3., 4. Gang = links 1. u. 2. Rw. - Gang = rechts

E1023 A

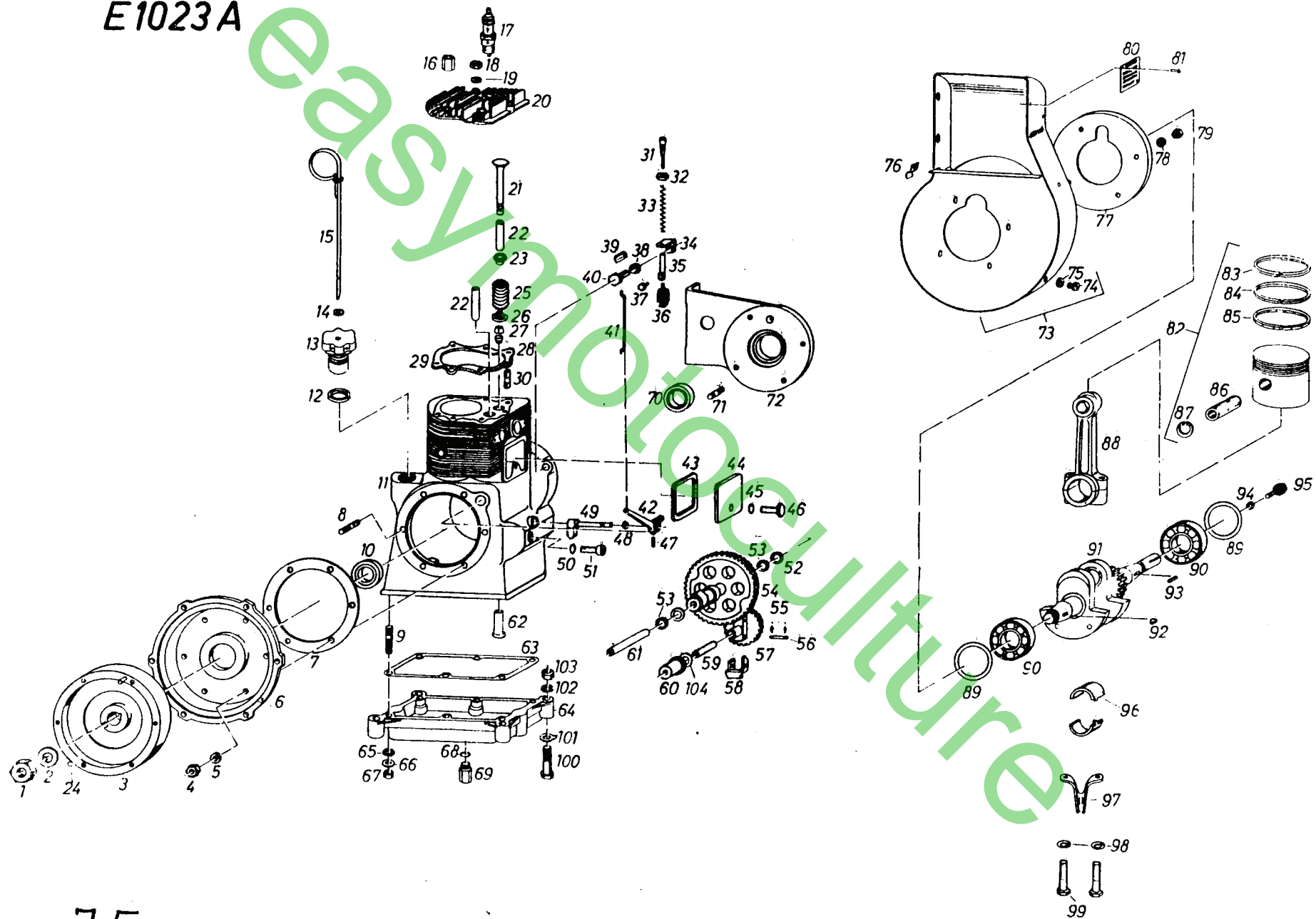


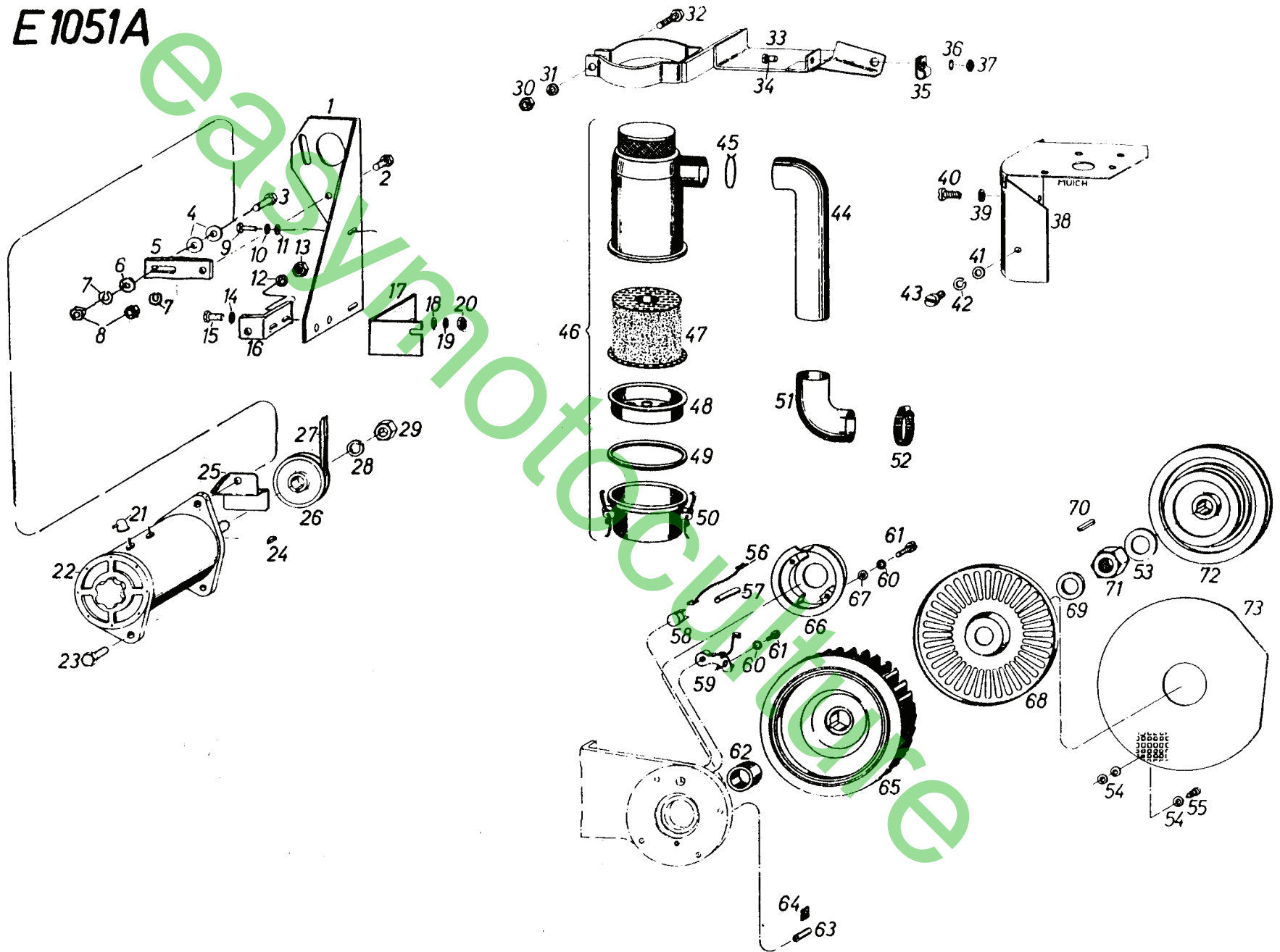
Bild Fig. No	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	24.1424.35	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M20x1,5 DIN 936	1		
2	00.11.051	Sicherungsblech	Tôle d'arrêt	Lock plate		1		
3	59.02.021	Schwunzscheibe (gültig bis Motoren Nr. 912 392)	Volant moteur (valable jusqu' au No. de moteur 912 392)	Flywheel (valid till engine No. 912 392)		1		
3	59.02.801	Schwunzscheibe vollst. (gültig ab Motoren Nr. 002 251)	Volant moteur ens. (valable à partir du No. de moteur 002 251)	Flywheel assy. (valid from engine No. 002 251)		1		
4	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	6		
5	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	6		
6	59.04.008	Lagerflansch	Flasque d'accouplement	Flange		1		
7	59.04.027	Dichtung	Joint	Gasket		1		
8	23.1441.39	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x20 DIN 939	6		
9	23.1441.43	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x30 DIN 939	6		
10	28.1152.69	Radialdichtring	Joint d'étanchéité	Seal oil	30x42x7 B1	1		
11	59.02.802	Zylinderblock mit 22	Bloc cylindre avec 22	Cylinder block with 22		1		
12	28.5871.93	Flachdichtring	Joint	Gasket ring	A30x38 DIN 7603	1		
13	59.04.802	Entlüfterhülse vollst.	Bouchon reniflard	Breather sleeve		1		
14	59.04.026	Dichtscheibe	Joint	Washer		1		
15	59.04.804	Ölmeß-Stab vollst.	Jauge d'huile	Oil dipstick		1		
16	00.06.115	Reduziermutter	Ecrou réducteur	Reducer nut		4		
17	00.80.071	Zündkerze m. Dichtring	Bougie avec joint	Spark plug		1		
18	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	3		
19	24.6484.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10 DIN 1440	7		
20	59.03.002	Zylinderkopf	Culasse	Cylinder head		1		
21	59.08.023	Auslassventil	Soupape échappement	Valve exhaust		1		
-	59.08.022	Einlassventil	Soupape admission	Valve intake		1		
22	59.08.002	Ventilführung	Guide	Valve guide		2		
23	59.08.006	Ventilfederteller oben	Cuvette supérieur	Retainer valve spring		2		
24	25.3222.03	Zylinderstift	Goupille	Pin	6m6x12 DIN 7	2		
25	59.08.018	Ventilfeder	Ressort de soupape	Valve spring		2		
26	59.08.025	Ventilfederteller unten	Cuvette inférieure	Retainer valve spring		2		
27	59.08.024	Ventilkegelstück (4 halbe Stück)	Cône de soupape (4 demi)	Valve bevel		2		
28	59.08.028	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet thimble collar	11 Ø x 3,40	2		
28	59.08.029	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet thimble collar	11 Ø x 3,45	2		
28	59.08.030	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet thimble collar	11 Ø x 3,50	2		
28	59.08.031	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet thimble collar	11 Ø x 3,55	2		
28	59.08.032	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet thimble collar	11 Ø x 3,60	2		
28	59.08.033	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet Thimble collar	11 Ø x 3,65	2		
28	59.08.034	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet Thimble collar	11 Ø x 3,70	2		
28	59.08.035	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet Thimble collar	11 Ø x 3,75	2		
28	59.08.036	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet Thimble collar	11 Ø x 3,80	2		
28	59.08.037	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet Thimble collar	11 Ø x 3,85	2		
28	59.08.038	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet Thimble collar	11 Ø x 3,90	2		
		Zylinder, Kurbelwelle, Kolben für Motor 1032, Superior 1032	Cylindre, vilebrequin piston de moteur 1032 pour Superior 1032	Cylinder, crankshaft and piston Engine 1032 for Superior 1032	E 1023 A / 70			

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
28	59.08.039	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet thimble collar	11 Ø x 3,95	2		
28	59.08.040	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet thimble collar	11 Ø x 4,00	2		
28	59.08.041	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet thimble collar	11 Ø x 4,05	2		
28	59.08.042	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet thimble collar	11 Ø x 4,10	2		
28	59.08.043	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet thimble collar	11 Ø x 4,15	2		
28	59.08.044	Stößelplatte	Pastille collier	Tappet thimble collar	11 Ø x 4,20	2		
29	59.03.004	Zylinderkopfdichtung	Joint de culasse	Cylinder head gasket		1		
30	23.1441.62	Stiftschraube	Goujon	Stud	M10x30DIN939	7		
31	58.07.804	Regulierschraube vollst.	Vis tendeur	Screw		1		
32	24.1421.16	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M7 DIN 934	1		
33	00.30.014	Kabelrückzugfeder	Ressort	Spring		1		
34	59.07.038	Gaszuggegenlager	Equerre de fixation	Link		1		
35	58.07.024	Regleröse	Guide	Adjusting eye		1		
36	00.31.002	Reglerfeder	Ressort régulateur	Spring		1		
37	21.1441.24	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M5x10DIN933	1		
38	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	1		
39	59.07.007	Reglerhebel	Levier régulateur	Control lever		1		
40	21.1441.68	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x15DIN933	1		
41	58.07.032	Reglerstange	Tringle de régulateur	Control rod		1		
42	59.07.021	Reglerhebel	Levier primaire régulat.	Control lever		1		
43	58.08.017	Ventildichtung	Joint	Gasket		1		
44	59.04.031	Ventildeckel	Couvercle	Cover		1		
45	28.5872.17	Dichtring	Joint	Gasket ring	C8x12DIN7603	1		
46	21.1441.68	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x15DIN933	1		
47	23.4257.31	Gewindestift	Vis sans tête	Screw	AM6x10DIN916	1		
48	28.3591.02	Sicherungsring	Circlips	Retaining ring	6x0,7 DIN 471	1		
-	24.6273.14	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Shim	6x12x0,3DIN988	1		
49	59.07.802	Reglerhebel innen vollst.	Levier Intérieur régul.	Control lever		1		
50	28.5872.17	Dichtring	Joint	Gasket ring	C8x12DIN7603	1		
51	21.5441.45	Innensechskantschraube	Vis à six pans creux	Screw	M8x25DIN912	1		
52	00.20.019	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Washer	20x12,2x0,2			
52	00.20.019	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Washer	20x12,2x0,3			
53	00.20.007	Scheibe	Rondelle	Washer		3		
54	59.19.022	Nockenwelle	Arbre à came	Camshaft		1		
55	24.6488.08	Splint	Goupille fendue	Pin	0,8x12DIN94	4		
56	25.7413.26	Bolzen ohne Kopf	Axe	Bolt	4h11x28x24DIN 1433	2		
57	58.07.001	Reglerritzel	Pignon de régulateur	Adjusting pinion		1		
58	59.07.004	Schwinggewicht	Masselotte	Werght assy.		2		
59	59.07.002	Reglerachse	Axe pignon de régulat.	Axle for weight assy.		1		
60	59.07.006	Reglerstößel	Poussoir de régulateur	Adjusting shaft		1		
61	59.19.021	Nockenwellenachse	Axe d'arbre à came	Axle camshaft		1		
62	59.08.013	Ventilstößel	Poussoir de soupape	Valve tappet		2		
Zylinder, Kurbelwelle, Kolben für Motor 1032, Superior 1032		Cylindre, vilebrequin piston de moteur 1032 pour Superior 1032		Cylinder, crankshaft and piston Engine 1032 for Superior 1032		E 1023 A / 70		

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm.-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
63	57.04.015	Dichtung	Joint	Gasket		1		
64	59.04.030	Ölwanne	Carter inférieur	Oil sump		1		
65	24.8190.18	Schnorr-Sicherung	Rondelle Schnorr	Spring washer	8,4 Schnorr	6		
66	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	6		
67	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	6		
68	28.5872.27	Dichtring	Joint	Gasket ring	C14x18DIN7603	1		
69	00.04.081	Verschluss-Schraube	Bouchon de vidange	Plug oil drin		1		
70	28.1152.67	Radialdichtring	Bague d'étanchéité	Seal oil	30x40x7B1	1		
71	23.1441.39	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x20DIN939	4		
72	59.04.038	Lagerflansch	Flasque d'accouplement	Flange		1		
73	59.06.819	Gebälsegehäuse vollst.	Carter de ventilateur	Blower housing		1		
74	22.5417.27	Zylinderblechschraube	Vis à tête cylindrique	Screw	BZ 4,8x9,5 DIN 7971	4		
75	24.6481.12	Scheibe	Rondelle	Washer	5,3 DIN 125	4		
76	00.70.009	Rohrschelle	Attache gaine	Clamp		1		
77	59.06.070	Labyrinthdeckel	Couvercle	Cover		1		
78	24.8190.18	Schnorr-Sicherung	Rondelle schnorr	Spring washer	8,4 Schnorr	4		
79	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	4		
80	00.42.061	Typenschild	Plaque du constructeur	Typ plate		1		
81	25.1111.33	Halbrundniet	Rivet	Rivet	2Øx3,5DIN660	2		
82	59.01.811	Kolben vollst.	Piston cpl.	Piston cpl.	77 Ø	1		
82	59.01.811/1	Kolben vollst.	Piston cpl.	Piston cpl.	77,5 Ø	1		
82	59.01.811/2	Kolben vollst.	Piston cpl.	Piston cpl.	78,0 Ø	1		
82	59.01.811/3	Kolben vollst.	Piston cpl.	Piston cpl.	78,5 Ø	1		
83	59.01.025	Rechteckring	Segment de compression	Compression ring	77/70,2Ø x 2FPT DIN24910	1		
83	59.01.025/1	Rechteckring	Segment de compression	Compression ring	77,5/70,7Ø x2FPT DIN 24910	1		
83	59.01.025/2	Rechteckring	Segment de compression	Compression ring	78,0/71,2Øx2FPT DIN 24910	1		
83	59.01.025/3	Rechteckring	Segment de compression	Compression ring	78,5/71,7Øx2FPT DIN 24910	1		
84	59.01.030	Nasenring	Segment racleur	Oil scraper ring	77/70,2Øx2FPT DIN 24930	1		
84	59.01.030/1	Nasenring	Segment racleur	Oil scraper ring	77,5/70,7Øx 2FPT DIN 24930	1		
84	59.01.030/2	Nasenring	Segment racleur	Oil scraper ring	78,0/71,2Øx2FPT DIN 24930	1		
84	59.01.030/3	Nasenring	Segment racleur	Oil scraper ring	78,5/71,7Øx2FPT DIN 24930	1		
85	59.01.031	Gleichfasenring	Segment refouleur	Oil recoil ring	77/70,2Øx4,5FPT DIN 24948	1		
		Zylinder, Kurbelwelle, Kolben für Motor 1032, Superior 1032	Cylindre, vilebrequin piston de moteur 1032 pour Superior 1032	Cylinder, crankshaft and piston Engine 1032, for Superior 1032	E 1023 A / 70			

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
85	59.01.031/1	Gleichfasenring	Segment refouleur	Oil recoil ring	77,5/70,7 ϕ x4,5 FPT DIN 24948	1		
85	59.01.031/2	Gleichfasenring	Segment refouleur	Oil recoil ring	78/71,2 ϕ x 4,5 FPT DIN 24948	1		
85	59.01.031/3	Gleichfasenring	Segment refouleur	Oil recoil ring	78,5/71,7 ϕ x4,5 FPT DIN 24948	1		
86	59.01.024	Kolbenbolzen	Axe de piston	Wrist pin		1		
87	28.3592.20	Sicherungsring für Kolben- bolzen	Circlips	Retainer ring	20x1 DIN 472	2		
-	59.01.808	Pleuel vollst. einschl. Teil 88, 96,97,98,99 in jedem Falle gewünschte Grösse der Lager- schale Teil-Nr. 96 angeben	Bielle cpl. Comprenant les pieces 88,96,97,98 (pour les coussinets pièce Nr. 96 indiquer dans tout les cas la grandeur désirée	Connecting rod assy. with parts 88,96,97,98,99 (always state desired size ob bearing shells No. 96)				
88	59.01.003/008	Pleuelstange und. Pleueldeckel (nur zusammen lieferbar)	Bielle et couvercle de bielle (seul. livr. ensemble)	Connecting rod		1		
89	00.20.110	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Washer	62x52x0,2			
-	00.20.110	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Washer	62x52x0,3			
90	26.1020.06	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6206 DIN 625	2		
91	59.01.027	Kurbelwelle	Vilebrequin	Crankshaft		1		
92	25.5239.11	Scheibenfeder	Clavette disque	Key	5x6,5DIN6888	1		
93	25.5234.13	Passfeder	Clavette	Key	B4x4x20DIN6885	1		
94	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	1		
95	21.1441.75	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x35DIN933	1		
96	59.01.005/007	Lagerschalen	Coussinets	Bearing shells	31.725	1		
96	59.01.005/007a	Lagerschalen	Coussinets	Bearing shells	31.475	1		
96	59.01.005/007b	Lagerschalen	Coussinets	Bearing shells	31.225	1		
96	59.01.005/007c	Lagerschalen	Coussinets	Bearing shells	30.975	1		
96	59.01.005/007d	Lagerschalen	Coussinets	Bearing shells	30.725	1		
97	59.01.017	Ölschleuderfinger	Plongeur project.d'huile	Oil distributor		1		
98	58.01.035	Federscheibe	Rondelle	Washer spring		2		
99	21.1441.77	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x45DIN933	2		
100	21.1441.94	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M10x45DIN933	1		
101	00.11.083	Sicherungsblech	Tôle d'arrêt	Lock plate		1		
102	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	1		
103	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	1		
104	00.20.199	Anlaufscheibe	Rondelle	Washer		1		
		Zylinder, Kurbelwelle, Kolben für Motor 1032 Superior 1032	Cylindre, vilebrequin piston de moteur 1032 pour Superior 1032	Cylinder, crankshaft and piston Engine 1032 for Superior 1032	E 1023 A / 70			

E 1051A



J10.

Bin. Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	59.18.023	Starter- und Hydraulikträger gültig bis 30.7.74	Support, valable jusqu'au 30.7.74	Bracket valid till 30.7.74		1		
1	59.18.013	Starter- u. Hydraulikträger gültig ab 1.8.74	Support, valable à partir 1.8.1974	Bracket valid from 1.8.74		1		
2	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x20DIN933	1		
3	21.1441.75	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x35DIN933	1		
4	73.05.064	Beilagscheibe	Rondelle	Washer		2		
5	59.18.024	Riemenspanner	Tendeur de courroie	Belt tensioning assy.		1		
6	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	1		
7	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2		
8	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	2		
9	21.1441.89	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M10x25DIN933	2		
10	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
11	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	2		
12	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
13	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	2		
14	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	2		
15	21.1441.91	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M10x30DIN933	2		
16	59.18.017	Winkel	Equerre de fixation	Angle bracket		1		
17	59.18.016	Winkel gültig bis 5.1974	Equerre de fixation valable jusqu' au 5.1974	Angle bracket valid till 5.1974		1		
18	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	2		
19	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
20	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M 10 DIN 934	2		
21	00.80.105	Schutzkappe	Capuchon caoutchouc	Cap	WNK 500-4 Y	1		
22	00.80.847	Startergenerator Bosch	Dynastart	Starter generator	0 010 350 005	1		
23	21.1441.92	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M10x35DIN933	2		
24	25.5239.09	Scheibenfeder	Clavette disque	Key	4x6,5 DIN 6888	1		
25	59.18.026	Riemenschutz	Protège courroie	Belt guard		1		
26	78.18.010	Riemenscheibe	Poulie	V-Belt pulley		1		
27	00.75.300	Schmalkeilriemen	Courroie trapézoïdale	V-Belt	9,5 x 800 La	1		
27	59.18.027	Winkel gültig ab 6.1974	Equerre valable à partir 6.1974	Angle bracket valid from 6.1974		1		
28	24.8195.28	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 14 DIN 127	1		
29	24.1421.28	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M14x1,5DIN936	1		
30	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	1		
31	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	1		
32	21.1443.75	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x35 DIN 931	1		
33	59.16.812	Luftfilterträger vollst. (gültig bis Motoren Nr. 912 392)	Support filtre à air (valable jusqu'au No. de moteur 912 392)	Air filter carrier assy. (valid till engine No. 912 392)		1		
33	59.16.816	Luftfilterträger vollst. (gültig ab Motoren Nr. 002 251)	Support filtre à air ens. (va- lable à partir du No. de moteur 002 251)	Air filter carrier assy. (valid from engine Nr. 002 251)		1		
34	21.6421.49	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Screw	M4x15DIN84	1		
35	00.70.009	Rohrschelle	Collier	Clamp	RS 1100.519	1		
36	24.8191.09	Fächerscheibe	Rondelle éventail	Spring washer	A4,3 DIN 6798	1		
Art.Nr. 0016		Ölbadluftfilter, Lichtmaschine Gebläsehaube u. Gebläse- rad für Motor 1032, Superior 1032	Filtre à air à bain d'huile dynamo, carter ventilateur et turbine pour moteur 1032, Sup. 1032	Air filter, starter, Flywheel for engine MAG 1032 for Superior 1032	E 1051 A / 70			

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stk Nbr		
37	24.1421.09	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M4 DIN 934	1		
38	59.06.818	Gebälsehaube	Cache culasse	Deflector air		1		
39	24.6481.12	Scheibe	Rondelle	Washer	5,3 DIN 125	2		
40	22.5417.27	Zylinderblechschraube	Vis à tête cylindrique	Screw	BZ4,8x9,5DIN7971	2		
41	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 125	1		
42	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	1		
43	21.6421.74	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Screw	AM6x10DIN84	1		
44	00.14.066	Gummikrümmer	Durite	Rubber tube		1		
45	00.75.236	Schlauchklemme Corbin	Collier Corbin	Spring		1		
46	00.14.813	Ölbadluftfilter	Filtre à bain d'huile	Oil bath aircleaner	Soparis BH 107	1		
47	00.14.083	Filtereinsatz	Elément de filtration	Filter element		1		
48	00.14.084	Niveaublech	Tôle de niveau	Level plate		1		
49	00.14.082	Gummidichtring	Joint de filtre	Rubber seal		1		
50	00.14.085	Filtertopf	Bol de filtre	Filter bowl		1		
46	00.14.814	Ölbadluftfilter Tor-	Filtre à bain d'huile	Oil bath air filter	OZU 17/18	1		
47	00.14.101	Filtereinsatz	Cartouche filtrante	Filter element		1		
48	00.14.102	Niveaublech	Tôle de niveau	Oil level base plate		1		
49	00.14.103	Gummidichtring	Joint caoutchouc	Rubber seal-ring		1		
50	00.14.104	Filtertopf	Bol de filtre	Filter base		1		
46	00.14.815	Ölbadluftfilter Permatic	Filtre à bain d'huile	Oil bath air filter		1		
47	00.14.105	Filtereinsatz	Cartouche filtrante	Filter element		1		
48	00.14.106	Niveaublech	Tôle de niveau	Oil level base plate		1		
49	00.14.107	Gummidichtring	Joint caoutchouc	Rubber seal ring		1		
50	00.14.108	Filtertopf	Bol de filtre	Filter base		1		
51	59.09.004	Ansaugkrümmer	Pipe	Intake manifold		1		
52	00.70.048	Schlauchklemme	Collier	Clamp		1		
53	24.6481.37	Scheibe	Rondelle	Washer	23 DIN 125	1		
54	24.6481.12	Scheibe	Rondelle	Washer	5,3 DIN 125	12		
55	22.5418.32	Zylinderblechschraube	Vis	Screw	B4,8x13DIN7971	4		
56	00.82.811	Leitung Unterbrecher Kondensator	Fil rupteur condensateur	Wire assy. Breaker point condenser		1		
57	00.80.190	Isolierschlauch	Gaine isolante	Insulating tube		1		
58	90.11.057	Mehrfachstecker BOSCH	Prise multiple	Connection terminal	2 204 482 000	1		
59	00.82.816	Unterbrechersatz BOSCH	Rupteur complet	Breaker point	1237 013 061	1		
60	24.8191.09	Fächerscheibe	Rondelle éventail	Spring washer	A4,3DIN6798	3		
61	21.6421.45	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Screw	AM4x6DIN84	3		
62	90.11.110	Zündnocken BOSCH	Came	Cam	1 212 202 147	1		
63	25.3197.92	Spannhülse	Douille de serrage	Pin	5x20DIN1481	1		
64	90.11.084	Schmierfilz	Feutre de graissage	Felt	2 201 005 007	1		
65	59.06.069	Gebälserad	Turbine	Flywheel		1		
66	59.06.075	Abdeckhaube	Couvercle	Cover		1		
Art.Nr. 0016 Ölbadluftfilter, Lichtmaschine, Ge-Filtre à air à bain d'huile, dynamo Air filter, starter, Flywheel for bltsehaube u. Gebälserad für Motor carter ventilateur et turbine pour engine MAG 1032 for Superior 1032 Superior 1032 moteur 1032 Superior 1032 1032 E 1051 / 70								

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
67	24.6481.09	Scheibe	Rondelle	Washer	4,3 DIN 125	2		
68	59.06.073	Schutzdeckel	Grille	Screen		1		
69	24.6271.45	Pass-Scheibe	Rondelle	Washer	25x35x2DIN988	2		
70	25.5231.79	Passfeder	Clavette	Key	A6x6x22DIN6885	1		
-	25.5231.80	Passfeder	Clavette	Key	A6x6x25DIN6885	1		
71	24.1424.38	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M24x1,5DIN936	1		
72	54.18.004	Doppelkeilriemenscheibe	Poulie double	V-Belt pulley		1		
73	59.06.079	Abdeckblech	Tôle de protection	Protection plate		1		
zu Bild 33 :								
	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x20 DIN 933	2		
	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	L-washer	BB DIN 127	2		
	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	2		
Art.Nr. 0016 Ölbadluftfilter, Lichtmaschine, Ge- Filtre à air à bain d'huile, dynamo Air filter, starter, Flywheel for bltshaube u. Gebtserad für Motor carter ventilateur et turbine pour engine MAG 1032 for Superior 1032 Superior 1032 moteur 1032 Superior 1032 1032								
						E 1051 A / 70		

E 1052

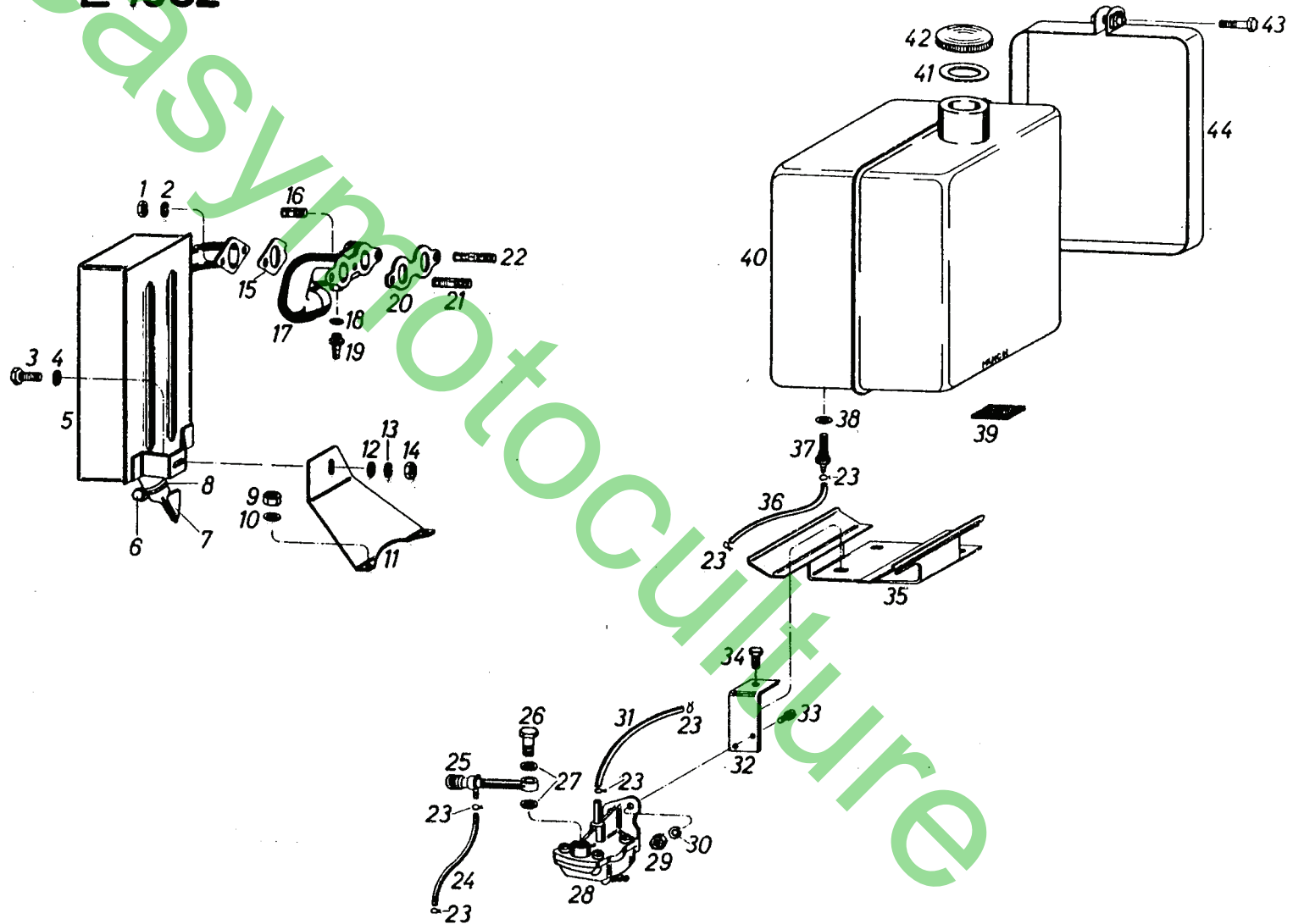


Bild Fig No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr.		
1	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	3		
2	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B8 DIN 127	3		
3	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x25DIN933	1		
4	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	1		
5	(59.15.908) 59.15.819	Auspuff kpl. (nur lieferbar mit Teilen 6,7,8)	Pot d'échappement cpl. (livr. seul. av. piec. 6,7,8)	Muffler assy. (with parts 6,7,8)		1		
6	21.1441.74	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x30DIN933	1		
-	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	2		
-	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	1		
7	59.15.807	Auspuffstutzen-Austritt vollst.	Embout d'échappement complet	Exhaust stub compl.		1		
8	00.70.041	Schlauchklemme	Collier	Clamp		1		
9	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	2		
10	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
11	59.15.035	Halter	Support	Bracket		1		
12	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	1		
13	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	1		
14	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	1		
15	59.15.029	Dichtung	Joint	Gasket		1		
16	23.1441.39	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x20DIN939	1		
17	59.09.006	Ansaugkrümmer	Pipe	Intake manifold		1		
18	28.5871.16	Dichtring	Joint	Gasket ring	A8x12DIN7603	1		
19	00.38.167	Schlauchtülle	Raccord fileté	Nipple		1		
20	59.03.008	Dichtung für Ansaugleitung	Joint	Gasket		1		
21	23.1441.44	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x35DIN939	1		
22	23.1441.45	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x40DIN939	1		
23	00.75.260	Schlauchklemme - Corbin	Collier Corbin	Clamp		6		
24	00.38.027	Kraftstoffleitung	Durite d'essence	Fuel tube	5/9ø x 300	1		
25	00.38.828	Benzinhahn LEGRIS	Robinet d'essence LEGRIS	Fuel shut - off valve	30268 - 20	1		
26	90.05.031	Befestigungsschraube BING	Vis	Screw	50 - 125	1		
27	90.05.032	Dichtring BING	Joint	Gasket	65 - 121	2		
28	00.38.811	Kraftstoff-Förderpumpe BING	Pompe de circulation	Fuel pump	08-020-103	1		
-	90.05.495	Membrane	Diaphragme	Membran	65 - 804	1		
29	24.1421.12	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M5 DIN 934	2		
30	24.8195.12	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 5 DIN 127	2		
31	00.38.137	Pulsationsleitung	Durite	Fuel tube	5/9ø x 380	1		
32	59.16.039	Winkel	Equerre de fixation	Angle bracket		1		
Art.Nr. 0016		Auspuff, Ansaugkrümmer, Tank, Kraftstoffförderpumpe, Motor MAG 1032 für Superior 1032	Pot d'échappement, pipe résér- voir, pompe de circulation, moteur MAG 1032, pour Sup.1032	Muffler, Tank, Fuel pump Engine MAG 1032 for Superior 1032	E 1052 a / 70			

Bild Fig. No	Teile Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
33	21.6421.62	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Screw	AM5x15 DIN 84	2		
34	21.1441.48	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M6x20DIN933	4		
35	17.25.814	Träger vollst.	Support de réserv. cpl.	Tank bracket		1		
36	00.38.135	Kraftstoffleitung	Durite	Fuel tube	5/9 Ø x 150	1		
37	00.38.039	Einschraubnippel m. Sieb	Raccord av. filtre	Nipple with screen	7124	1		
38	28.5872.27	Fülldichtring	Joint	Gasket ring	C14x18DIN7603	1		
39	50.16.006	Unterlage	Feutre	Felt		4		
40	50.16.829	Kraftstoffbehälter vollst.	Réservoir d'essence cpl.	Tank assy.		1		
41	00.38.015	Verschlussdeckeldichtung	Joint de bouchon	Gasket		1		
42	00.38.012	Verschlussdeckel m. Dichtung	Bouchon av. joint	Cap and Gasket assy.	40 DIN 73400	1		
43	21.1441.84	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x80 DIN 933	2		
44	00.70.147	Spannschelle	Collier	Tank strap		2		

Motoculture

Art.Nr. 0016

Auspuff, Ansaugkrümmer, Tank

Kraftstoffförderpumpe, Motor MAG

1032 für Superior 1032

Pot d'échappement, pipe réservoir

pompe de circulation, moteur MAG

1032 pour Superior 1032

Muffler, Tank, Fuel-pump,

Engine MAG 1032 for Superior

1032

E 1052 a / 70

E 1025 A

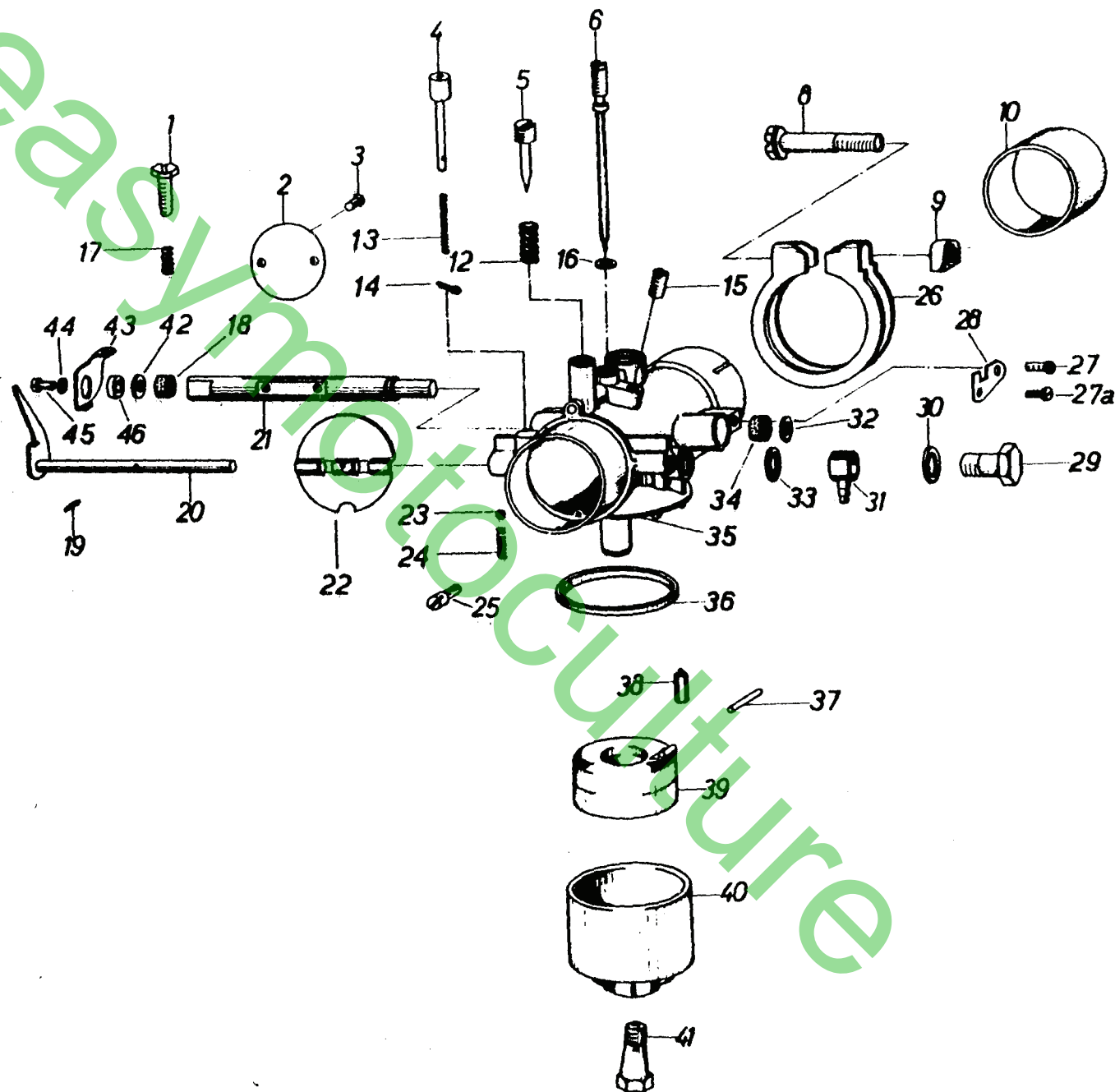
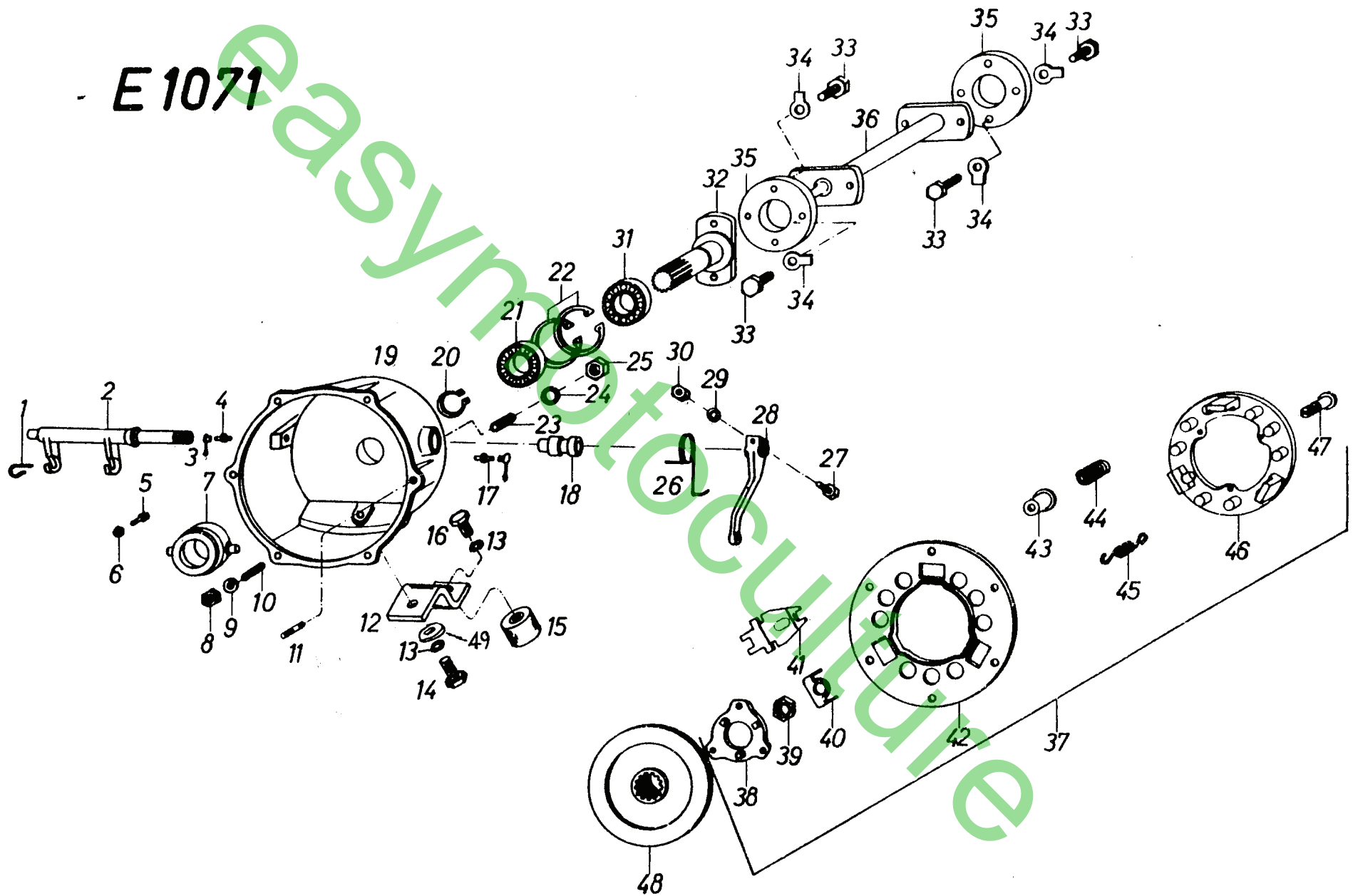


Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr
-	59.09.803	BING-Vergaser kpl.	Carburateur compl.	Carburettor cpl.	8/25 S 44	1
-	59.09.804	BING-Vergaser kpl.	Carburateur compl.	Carburettor cpl.	8/25 S121	1
1	90.05.002	Stellschraube	Vis de réglage	Adjusting screw	40 - 440	1
2	90.05.368	Drosselklappe (nur mit Teil 21 lieferbar)	Volet de gaz (livrable seul. avec pièce 21)	Throttler valve (only de livrable part 21)	52 ± 382 - 201	1
3	90.05.004	Linsensenkschraube	Vis	Screw	40 - 304	2
4	90.05.005	Tupfer	Tupfer	Tickler	48 - 926 K	1
5	90.05.006	Luftregulierschraube	Vis de réglage d'air	Adjusting screw	50 - 013	1
6	90.05.391	Leerlaufdüse	Gicleur de ralenti	Pilot jet	44 - 308/60	1
8	90.05.009	Klemmschraube	Vis	Screw	40 - 626	1
9	90.05.010	Mutter	Ecrou	Nut	42 - 611	1
10	90.05.011	Isolierbuchse	Douille isolante	Bushing	66 - 250	1
12	90.05.013	Feder	Ressort	Spring	60 - 075	1
13	90.05.014	Tupferfeder	Ressort de titillateur	Tickler spring	60 - 023	1
14	90.05.131	Splint	Goupille	Pin	49 - 020	1
15	90.05.016	Gewindestift	Goujon	Pin	50 - 321	1
16	90.05.189	Dichtring	Joint	Gasket	65 - 050	1
17	90.05.017	Feder	Ressort	Spring	60 - 080	1
18	90.05.367	Dichtülse	Anneau joint	Gasket	65 - 545	1
19	90.05.021	Spannstift	Goupille	Pin	49 - 305	1
20	90.05.020	Startachse m. Hebel zg.	Axe de starter avec levier	Strangler lever	52 - 981	1
21	90.05.368	Drosselachse (nur mit Teil 2 lieferbar)	Axe de papillon (livrable seulem. avec piece 2)	Throttle spindle (Only deliverable part 2)	52 382 - 201	1
22	90.05.023	Startklappe	Volet de starter	Strangler valve	57 - 845	1
23	90.05.024	Kugel	Bille	Ball	51 - 389	1
24	90.05.025	Feder	Ressort	Spring	60 - 021	1
25	90.05.393	Korrekturluftdüse	Gicleur de correction	Auxiliary jet	44 - 021/50	1
26	90.05.027	Klemming	Collier	Ring	59 - 080	1
27	90.05.394	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Cylinder head screw	40 - 605	1
27a	90.05.028	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Cylinder head screw	40 - 354	1
28	90.05.373	Halteplatte	Tôle d'arrêt	Holderplate	57 - 201	1
29	90.05.031	Befestigungsschraube	Vis fixation banjo	Fixing screw	50 - 125	1
30	90.05.032	Dichtring	Joint	Gasket	65 - 121	1
31	90.05.029	Schlauchschwenkanschluss	Raccord banjo	Banjo	34 - 020	1
-	00.38.828	Benzinhahn (Nur für MF 100)	Robinet d'essence (Seulem. pour MF 100)	Fuel shut-off valve (for MF 100 only)	56 - 098	1

Vergaser für Motor 1032 Carburateur pour moteur 1032 Carburettor for motor 1032 E 1025 Ac/70
 8/25 S 44 8/25S121 8/25S44 8/25S121 8/25S44 8/25S121

Bild Fig No	Teile Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
32	90.05.386	Scheibe	Rondelle	Washer	56 - 098	1		
33	90.05.032	Dichtring	Joint	Gasket	65 - 121	1		
34	90.05.367	Dichthülse	Anneau joint	Gasket	65 - 545	1		
35	90.05.396	Vergasergehäuse 8/25S44	Corps carbu. 8/25S44	Carburettor housing 8/25S44	14 - 384 - 25 - 620	1		
-	90.05.397	Vergasergehäuse 8/25S121	Corps carbu. 8/25S121	Carburettor housing 8/25S121	14 - 384 - 25-650	1		
36	90.05.034	Dichtring	Joint	Gasket	65 - 452	1		
37	90.05.036	Stift	Axe de flotteur	Pin	52 - 055	1		
38	90.05.378	Schwimmernadel	Pointeau	Float needle	47 - 056	1		
39	90.05.038	Schwimmer	Flotteur	Float	35 - 217	1		
40	90.05.039	Schwimmerkappe	Cuve	Float chamber	30 - 540	1		
41	90.05.398	Hauptdüse	Gicleur principal	Main jet	44 - 915/115	1		
42	90.05.386	Scheibe	Rondelle	Washer	56 - 098	1		
43	90.05.491	Anschlaghebel	Levier	Lever	57 - 498	1		
44	90.05.188	Wellscheibe	Rondelle élastique	Washer	61 - 672	1		
45	90.05.103	Linsenschraube	Vis	Screw	40 - 306	1		
46	90.05.366	Distanzrohr	Tube	Hose	55 - 227	1		
Vergaser für Motor 1032 8/25S44 8/25S121 Carbureteur pour moteur 1032 8/25S44 8/25S121 Carburettor for Motor 1032 8/25S44 8/25S121 E 1025 Ac/70								

E 1071



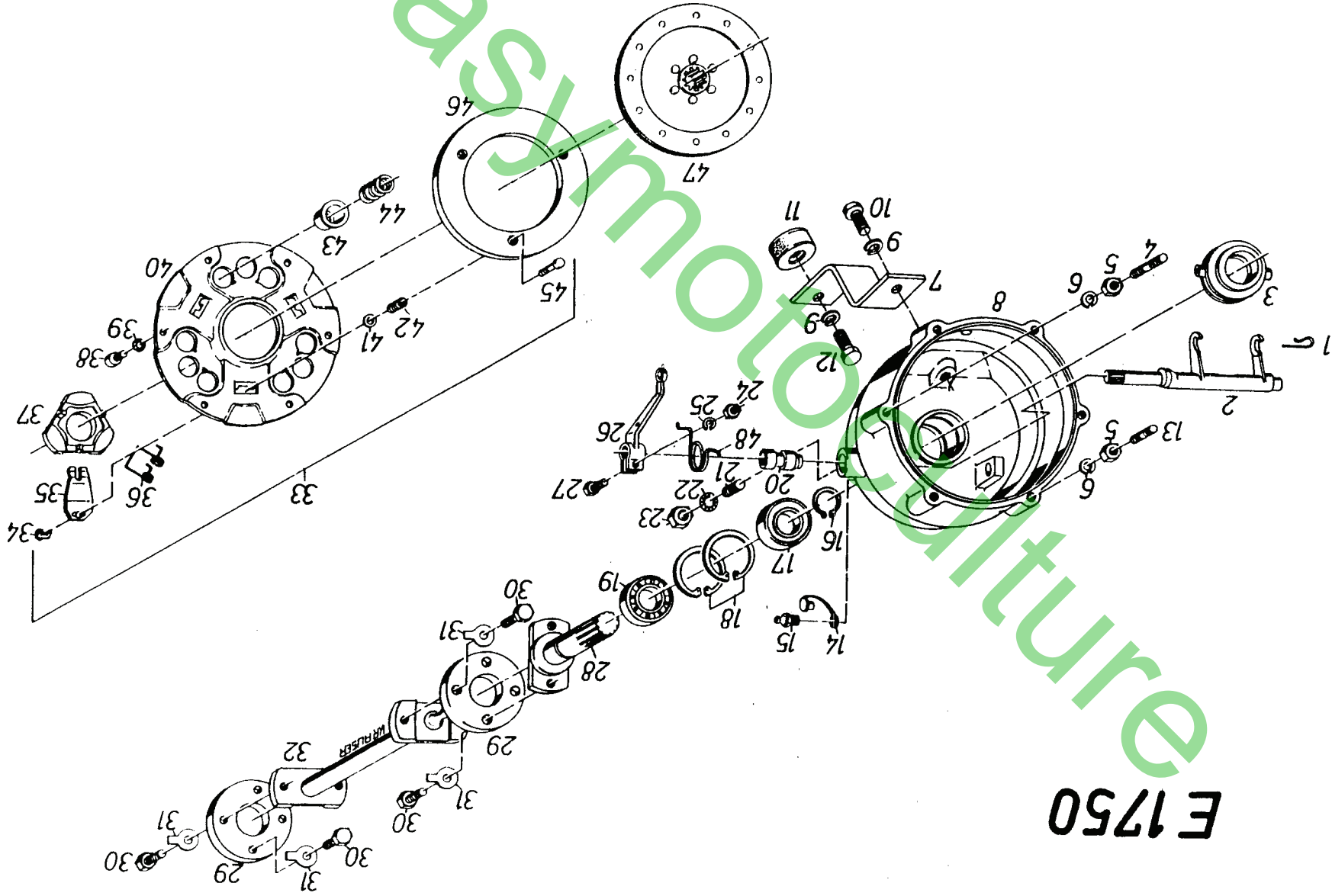
K1

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Form-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	90.08.021	Formfeder	Ressort	Spring	1805.041.100	2		
2	14.17.002	Ausrückhebel	Fourchette	Lever		1		
3	00.37.073	Schutzkappe	Protecteur	Cap		2		
4	28.6413.66	Kegelschmiernippel	Graisieur	Lubricating nipple	AM6DIN71412	1		
5	21.1441.46	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M6x15DIN933	6		
6	24.8195.14	Federring	Rondelle	Spring washer	B 6 DIN 127	6		
7	90.08.014	Kupplungsdruckring kpl.	Butée complète	Clutch-thrust ring	1859.008.000	1		
-	90.08.013	Graphitring	Anneau graphité	Ring	1844.007.000	1		
-	90.08.019	Fassung	Support	Holder	1844.019.100	1		
8	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	6		
9	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	6		
10	23.1441.41	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x25DIN939	5		
11	23.1441.43	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x30DIN939	1		
12	16.11.018	Motorbefestigung	Support	Holder		1		
13	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
14	21.1441.91	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M10x30DIN933	1		
15	00.37.009	Metallastik-Rundlager	Silent bloc	Mount Vibration		1		
16	21.1441.48	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M10x20DIN933	1		
17	28.6413.68	Kegelschmiernippel	Graisieur	Lubricating nipple	AM8x1 DIN71412	1		
18	85.17.006	Büchse	Douille	Bush		1		
19	16.17.001	Kupplungsgehäuse	Carter d'embrayage	Clutch housing		1		
20	28.3591.25	Sicherungsring	Circlips	Circlip	25x1,2DIN471	1		
21	26.1106.05	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6005RS DIN 625	1		
22	28.3592.47	Sicherungsring	Circlips	Circlip	47x1,75DIN472	2		
23	23.3414.58	Gewindestift	Goujon	Stud	M10x25DIN551	1		
24	24.8191.22	Fächerscheibe	Rondelle éventail	Washer	A10,5DIN6798	1		
25	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	1		
26	00.30.152	Feder für Kupplungsfeder	Ressort	Clutch spring		1		
27	21.1443.50	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M6x25DIN931	1		
28	16.24.001	Kupplungshebel	Levier	Clutch lever		1		
29	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	1		
30	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M6 DIN 934	1		
31	26.1000.05	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	16005 DIN 625	1		
32	16.33.001	Gelenkwellenflansch	Embout broché	Cardan shaft flange		1		
33	21.1441.71	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x22DIN933	8		
Art.Nr. 0016		Kupplung und Gelenkwelle für Superior 1032	Embrayage et transmission cardan pour Superior 1032	Clutch and Cardan Shaft for Superior 1032	E 1071 a / 70			

K2

Bild Fig No	Teile Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
34	24.7471.18	Sicherungsblech	Tôle d'arrêt	Lock washer	8,4 DIN 93	8		
35	00.37.017	Gelenkscheibe	Flector	Joint disc		2		
36	16.33.802	Gelenkwelle vollst.	Arbre de transmission	Cardan shaft cpl.		1		
37	90.08.015	Kupplungsdruckplatte kpl.	Plate cpl.	Clutch plate	1881.069.001	1		
38	90.08.003	Ausrückring	Plaque de butée	Ring	1803.019.200	1		
39	90.08.008	Einstellmutter	Ecrou	Nut	1815.065.000	3		
40	90.08.009	Gelenkstück	Guide	Link	1820.035.000	3		
41	90.08.005	Hebel	Levier de débrayage	Lever	1806.045.000	3		
42	90.08.001	Abschlussplatte	Plateau de fermeture	Plate	1801.083.000	1		
43	90.08.007	Federhülle	Guide ressort	Spring cower	1814.013.000	9		
44	90.08.004	Hauptfeder	Ressort d'embrayage	Main spring	1805.085.000	9		
45	90.08.018	Ausrückfeder	Ressort	Spring	1825.096.000	3		
46	90.08.002	Abpressplatte	Plateau de pression	Plate	1802.067.000	1		
47	90.08.006	Kugelbolzen	Axe	Bolt	1809.020.000	3		
48	90.08.021	Kupplungsscheibe	Disque d'embrayage	Clutch disc	1864.048.104	1		
49	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	1		
		<u>ACHTUNG</u> Gilt nur bis Motoren Nr. 002 250	<u>ATTENTION</u> Valable jusqu'au No. de moteur 002 250	<u>ATTENTION</u> Valid till engine No. 002 250				
Art.Nr. 0016		Kupplung und Gelenkwelle für Superior 1032	Embrayage et transmission cardan pour Superior 1032	Clutch and Cardan shaft for Superior 1032	E 1071 a / 70			

K4

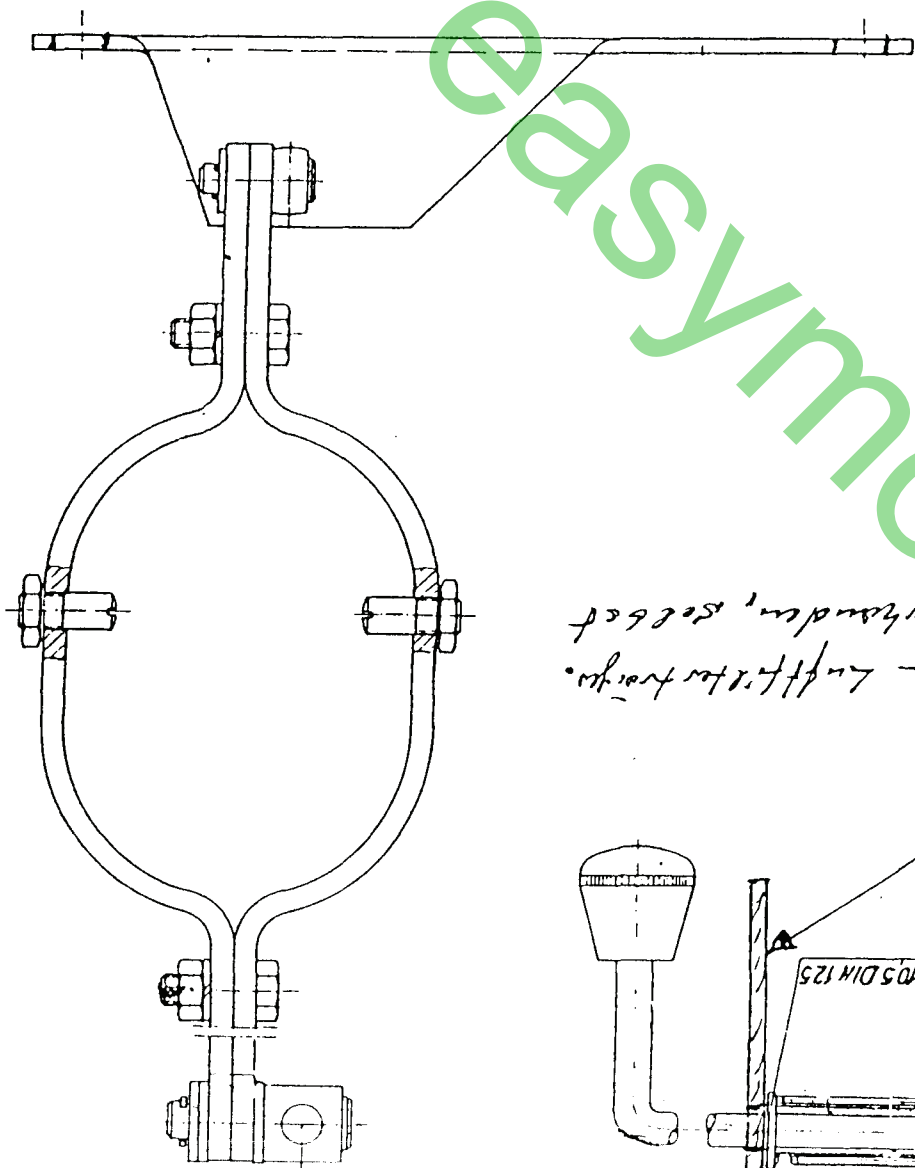


E1750

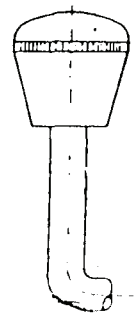
Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	90.08.021	Formfeder	Ressort	Spring	1805 041 100	2		
2	14.17.002	Ausrückhebel	Fourchette	Rever		1		
3	90.08.233	Kugellager-Ausrücker	Butée	Clutch thrust ring	3151 006 001	1		
4	23.1441.43	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x30DIN939	1		
5	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	6		
6	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	6		
7	16.11.018	Motorbefestigung	Support de moteur	Support for engine		1		
8	16.17.001	Kupplungsgehäuse	Carter d'embrayage	Clutch housing		1		
9	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
10	21.1441.89	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x25DIN933	1		
11	00.37.009	Metalastik-Rundlager	Silent bloc	Mount vibration		1		
12	21.1441.87	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x20DIN933	1		
13	23.1441.41	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x25DIN939	5		
14	00.37.073	Kapso - Schutzkappe	Protecteur	Cap		1		
15	28.6413.68	Kegelschmiernippel	Graisseur	Lubricating nipple	AM8x1DIN71412	1		
16	28.3591.25	Sicherungsring	Circlips	Circlip	25x1,2DIN471	1		
17	26.1106.05	Rillenkugellager	Roulement	Ball bearing	6005RS DIN 625	1		
18	28.3592.47	Sicherungsring	Circlips	Circlip	47x1,75DIN472	2		
19	26.1000.05	Rillenkugellager	Roulement	Ball bearing	16005 DIN 625	1		
20	85.17.006	Büchse	Douille	Bushing		1		
21	23.3415.58	Gewindestift	Goujon	Stud	M10x25DIN551	1		
22	24.8191.22	Fächerscheibe	Rondelle éventail	Washer	A10,5DIN6798	1		
23	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 10 DIN 934	1		
24	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M6 DIN 934	1		
25	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	1		
26	16.24.001	Kupplungshebel	Levier	Clutch lever		1		
27	21.1443.50	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x25DIN931	1		
28	16.33.001	Gelenkwellenflansch	Embout broché	Cardan shaft flange		1		
29	00.37.017	Gelenkscheibe	Flector	Joint disc		2		
30	21.1441.71	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x22DIN933	8		
31	24.7471.18	Sicherungsblech	Tôle d'arrêt	Lock washer	8,4 DIN 93	8		
32	16.33.802	Gelenkwelle vollst.	Arbre de transmission	Cardan shaft compl.		1		
33	90.21.018	Kupplungsautomat vollst. (best. aus den Teilen 34 - 37, 40 - 46)	Embrayage cpl. (se compose des pieces 34-37, 40 - 46)	Clutch assy. (consist of the parts 34-37, 40 - 46)	368 941 PKH 4,5	1	Ferrodo	
Art.Nr. 0016		Kupplung und Gelenkwelle für Superior 1032	Embrayage et transmission cardan pour Superior 1032	Clutch and cardan shaft for Superior 1032	E 1750 / 70			

Bild Fig. No.	Teil Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
34	90.21.011	Mutter	Ecrou	Nut	69 653	3		
35	90.21.003	Hebel	Levier d'embrayage	Lever	65 002	3		
36	90.21.009	Feder	Ressort	Spring	68 351	3		
37	90.21.016	Ausrückring	Bague d'embrayage	Ring	69 267	1		
38	21.5441.29	Zylinderschraube	Vis	Screw	M6x15DIN912	6		
39	24.8190.14	Sicherungsscheibe	Tôle d'arrêt	Lock washer	6,4 Ø schnorr	6		
40	90.21.010	Abschlussplatte	Plateau de fermeture	Plate	68 354	1		
41	90.21.006	Scheibe	Rondelle	Washer	67 708	3		
42	90.21.015	Feder	Ressort de rappel du levier	Spring	77 551	3		
43	90.21.001	Federhülle	Cuvette	Spring cover	05 443	6		
44	90.21.017	Feder	Ressort	Spring	68 340	6		
45	90.21.012	Regulierschraube	Vis de réglage	Screw	69 654	3		
46	90.21.007	Pressplatte	Plateau de pression	Plate	67 747	1		
47	90.21.019	Mitnehmerscheibe vollst.	Disque d'embrayage	Clutch disc	13 313	1		
48	00.30.152	Feder für Kupplungshebel	Ressort	Spring		1		
		ACHTUNG !	ATTENTION !	ATTENTION !				
		Gültig ab Motoren Nr. 002 251	Valable à partir du No. de moteur 002 251	Valid from engine No. 002 251				
Art.Nr. 0016		Kupplung und Gelenkwelle für Superior 1032	Embrayage et transmission cardan pour Superior 1032	Clutch and cadran shaft for Superior 1032	E 1750 / 70			

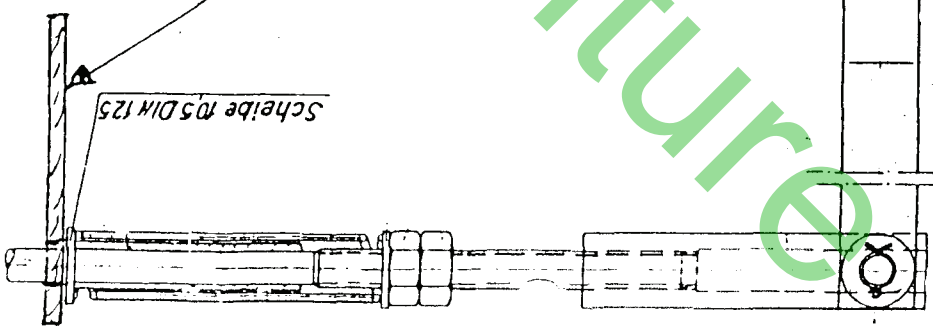
Befestigen an der Motorölwanne



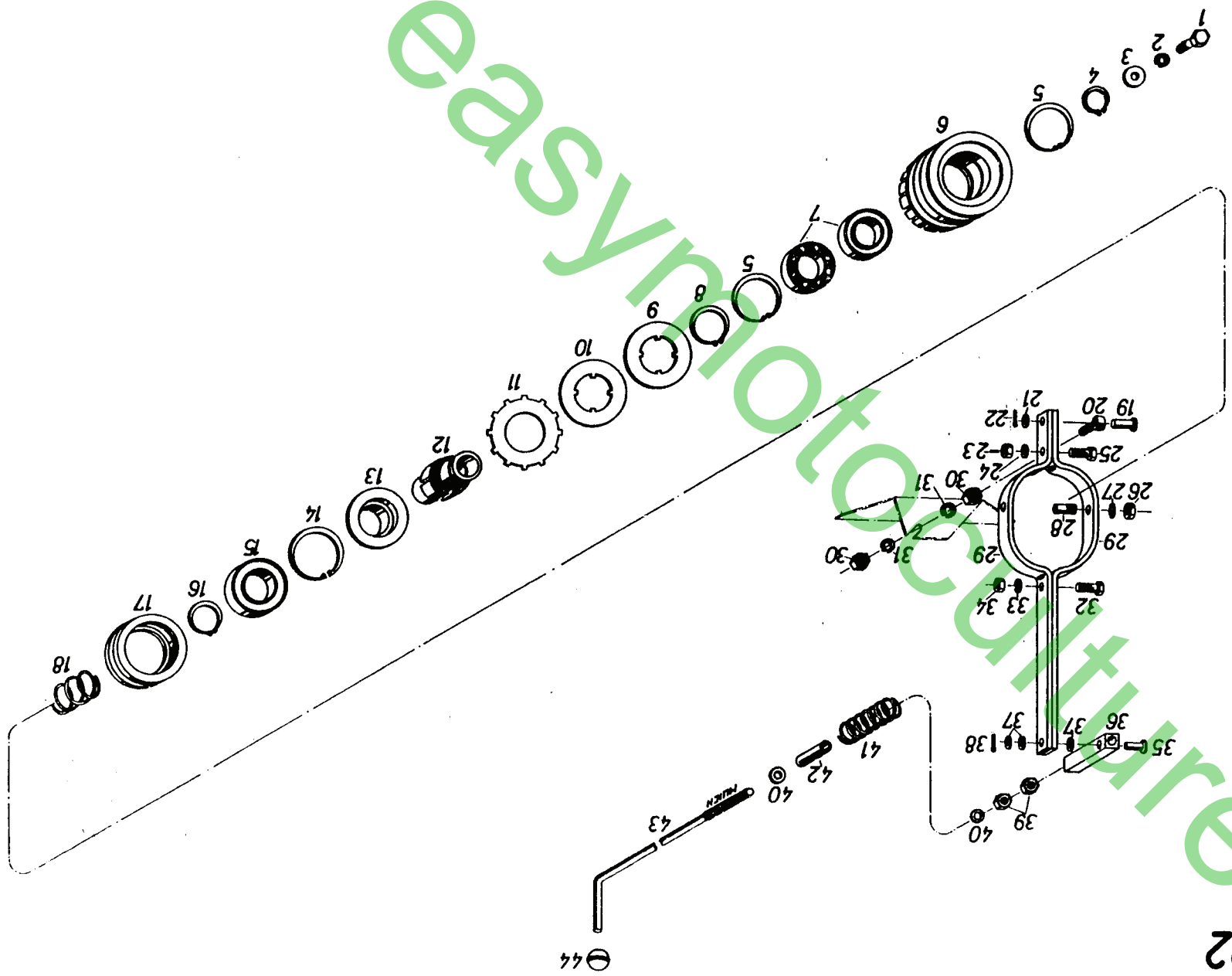
Geprüfte von Luftfilter freigegeben.
Wenn nicht vorhanden, ersetzt
anfertigen.



Scheibe 105 DIN 125



K7



E 1092

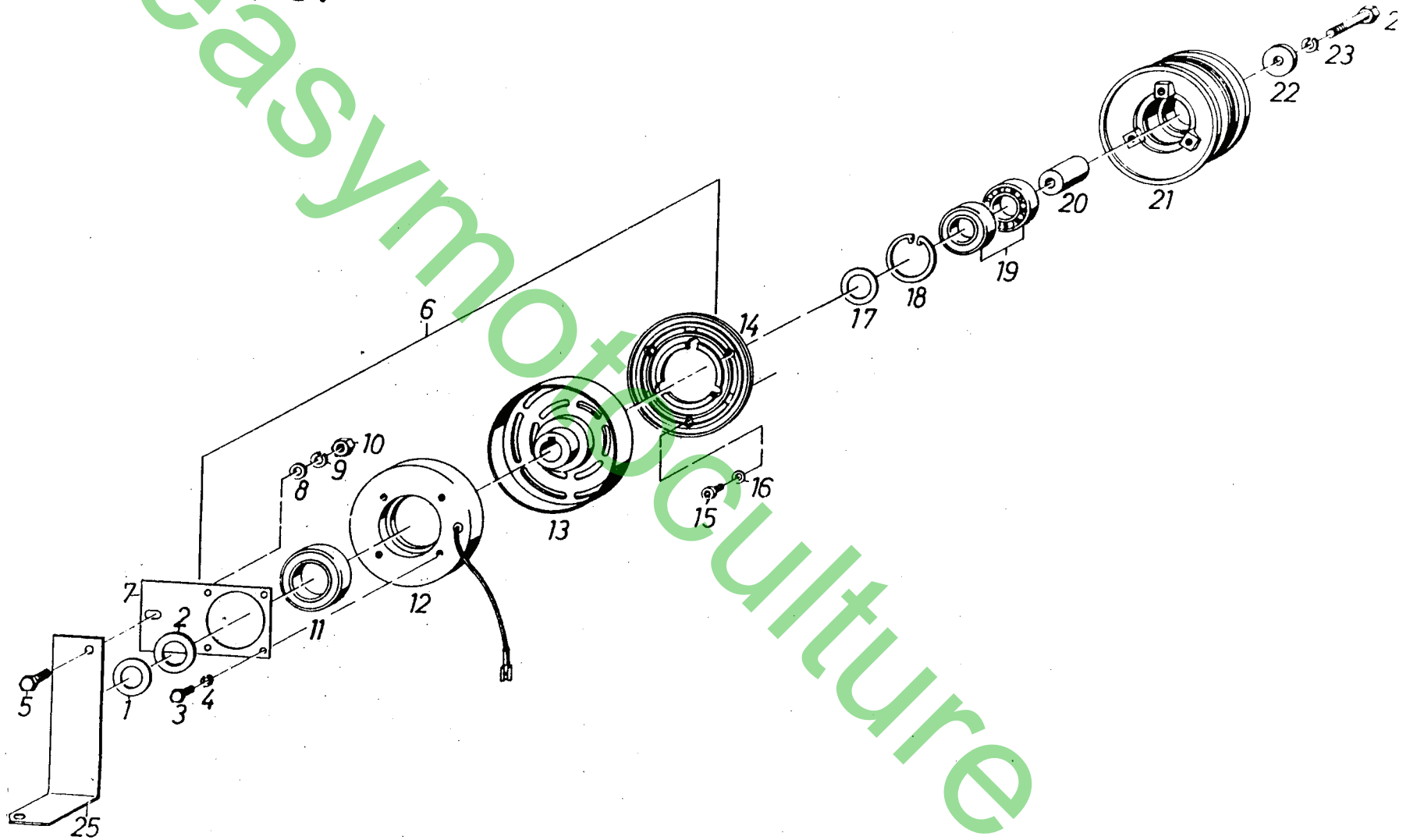
Bild Fig. No.	e Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	21.1441.75	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x35DIN933	1		
2	24.8195.18	Federring	Rondelle	Spring washer	B 8 DIN 127	1		
3	16.20.060	Druckscheibe	Rondelle	Washer		1		
4	28.3591.35	Sicherungsring	Circlips	Circlip	A35x1,5DIN471	1		
5	28.3592.62	Sicherungsring	Circlips	Circlip	J62x2 DIN 472	2		
6	16.20.062	Keilriemenscheibe	Poulie	V-belt pulley		1		
7	26.1106.07	Rillenkugellager	Roulement	Ball bearing	6007RS DIN 625	2		
8	28.3591.48	Sicherungsring	Circlips	Circlip	A48x1,75DIN 471	1		
9	76.17.004	Druckplatte	Disque	Thrust plate		1		
10	83.18.033	Innenlamelle	Disque intérieur	Inner disc		7		
11	00.26.026	Aussenlamelle	Disque extérieur	Cuter disc		6		
12	16.20.063	Kupplungsbüchse	Douille	P.T.O. shaft		1		
13	16.20.051	Druckplatte	Disque	Thrust plate		1		
14	28.3592.68	Sicherungsring	Circlips	Circlip	J68x2,5DIN472	1		
15	26.1107.08	Rillenkugellager	Roulement	Ball bearing	60082RS DIN 625	1		
16	28.3591.40	Sicherungsring	Circlips	Circlip	A40x1,75DIN471	1		
17	16.20.050	Druckring	Anneau de pression	Thrust ring		1		
18	00.30.148	Druckfeder	Ressort	Spring		1		
19	25.7428.18	Bolzen	Axe	Bolt	8h11x28x25DIN 1434	1		
20	23.6221.26	Augenschraube	Vis	Screw	BM8x40DIN444	1		
21	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	1		
22	24.6488.28	Splint	Goupille	Pin	2x12 DIN 94	1		
23	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	2		
24	24.8195.18	Federring	Rondelle	Spring washer	B 8 DIN 127	2		
25	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x25DIN933	2		
26	24.1423.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	BM10 DIN 439	2		
27	24.8190.22	Schnorr-Sicherung	Rondelle	Washer	10,5 Schnorr	2		
28	23.3447.71	Schaftschraube	Vis	Screw	M10x25 DIN 427	2		
29	16.20.057	Schalthebel	Bras	Gear shift lever		2		
30	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	2		
31	24.8195.18	Federring	Rondelle	Spring washer	B 8 DIN 127	2		
32	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x25DIN933	2		
33	24.8195.18	Federring	Rondelle	Spring washer	B 8 DIN 127	2		
34	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	2		
35	25.7428.51	Bolzen	Axe	Bolt	10h11x45x40 DIN 1434	1		
Art.Nr. 0016		Frontzapfwelle für Superior 1032	Prise de force avant pour Superior 1032	Front P.T.O. shaft for Superior 1032	E 1092 a / 70			

K8

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
36	18.20.044	Verstellstück	Pièce réglage	Adjusting plate		1		
37	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	3		
38	24.6488.38	Splint	Goupille	Pin	3x15 DIN 94	1		
39	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	2		
40	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	2		
41	16.20.058	Druckfeder	Ressort	Spring		1		
42	00.38.140	Kunststoffschlauch	Douille	Hose		1		
43	16.20.059	Ausrückstange	Levier	Lever		1		
44	00.36.016	Kugelknopf schwarz	Poignée	Handle		1		
		<u>ACHTUNG !</u>	<u>ATTENTION !</u>	<u>ATTENTION !</u>				
		Gültig bis Fahrgestell Nr. 033 300	Valable jusqu'au No. de chassis 033 300	Valid till chassis No. 033 300				
Art.-Nr. 0016		Frontzapfwelle für Superior 1032	Prise de force avant pour Superior 1032	Front P.T.O. Shaft for Superior 1032	E 1092 a / 70			

K9

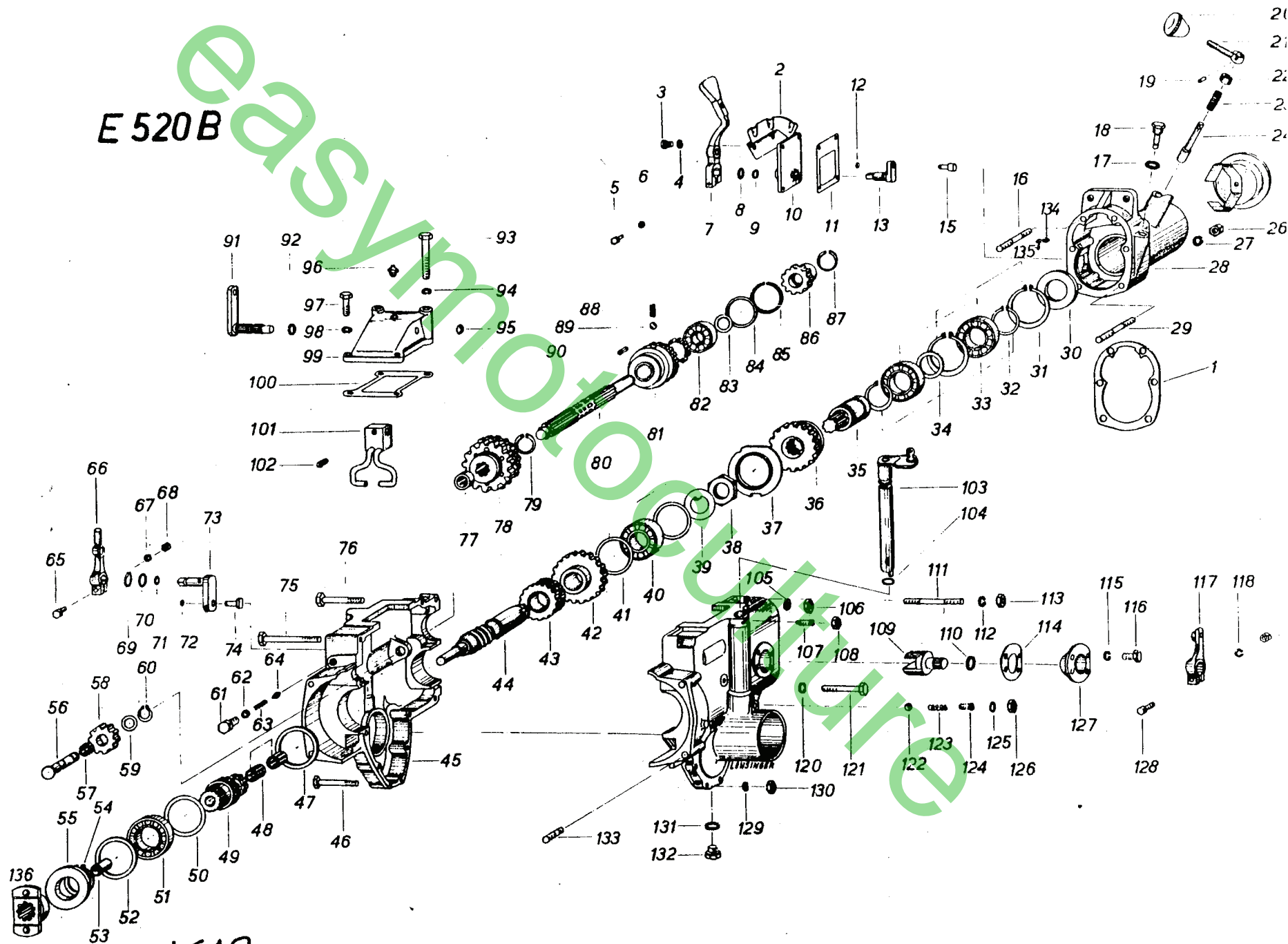
E 1751



K 10

Bild Fig No	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm.-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	17.20.041	Scheibe	Rondelle	Washer		1		
2	24.6481.37	Scheibe	Rondelle	Washer	23 DIN 125	2		
3	21.1441.22	Sechskantschraube	Vis	Screw	M5x6 DIN 933	4		
4	24.8195.12	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 5 DIN 127	4		
5	21.1441.68	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x15DIN933	1		
6	90.11.271	Elektromagnetkupplung kpl. (best. aus den Teilen 3,4,7,11 bis 16)	Embrayage électromagnétique (se compose des pieces 3,4, 7,11 - 16)	Elektro - magneto clutch (consist of the parts 3,4,7, 11 - 16)	0140 990 30 5	1		
7	90.11.240	Platte	Plaque	Plate	2 141 038 300	1		
8	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	1		
9	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	1		
10	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	1		
11	26.1107.07	Kugellager	Roulement	Ball bearing	60072RS DIN 625	1		
12	90.11.236	Spule	Bobine	Coil	2 145 253 303	1		
13	90.11.237	Ankerplatte	Moyeu d'ancree	Armatur hub	2 146 608 306	1		
14	90.11.270	Druckplatte	Plaque	Plate	2 147 010 301	1		
15	21.5453.10	Zylinderschraube m. Innensechskant	Vis	Screw	M5x10DIN912	3		
16	24.8498.11	Federscheibe	Rondelle	Lock washer	A 5 DIN 137	3		
17	24.6271.42	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Shim	25x35x0,3DIN988			
18	28.3592.47	Sicherungsring	Circlips	Circlip	47x1,75DIN472	1		
19	26.1106.05	Rillenkugellager	Roulement	Ball bearing	6005 RS DIN 625	2		
20	17.20.033	Lagerbolzen	Axe	Bolt		1		
21	17.20.034	Doppelkeilriemenscheibe	Double poulie	Double V-Belt pulley		1		
22	17.20.035	Scheibe	Rondelle	Washer		1		
23	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	1		
24	21.1443.83	Sechskantschraube (für Superior 1032)	Vis (pour Superior 1032)	Screw (for Superior 1032)	M8x75DIN931	1		
-	21.1443.84	Sechskantschraube (für Superior 2060)	Vis (pour Superior 2060)	Screw (for Superior 2060)	M8x80DIN931	1		
25	17.20.043	Winkel (für Superior 1032)	Equerre (pour Superior 1032)	Bracket (for Superior 1032)		1		
-	17.20.043	Winkel (für Superior 2060)	Equerre (pour Superior 2060)	Bracket (for Superior 2060)		1		
		ACHTUNG Gilt für Superior 1032 nur ab Fahrgestell Nr. 033 301 Gilt für Superior 2060 nur ab Fahrgestell Nr. 040 201	ATTENTION valable pour Superior 1032 à partir du No. de chassis 033 301 Valable pour Superior 2060 à partir du No. de chassis 040 201	ATTENTION Valid for Superior 1032 from chassis No. 033 301 Valid for Superior 2060 from chassis No. 040 201				
Art.Nr. 0016 0019		Elektromagnetische Frontzapfwelle	Prise de force électromagnétique	Elektro-magneto P.T.O	E 1751 / 70			

E 520 B



K12

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	16.19.010	Zapfwellengehäusedichtung	Joint	Gasket		1		
2	16.19.069	Arretierblech	Tôle de positionnement	Detaining plate		1		
3	21.1441.46	Sechskantschraube	Vis	Screw	M6x15DIN933	4		
4	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	4		
5	21.1443.50	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M6x25DIN931	1		
6	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	1		
7	16.19.036	Zapfwellenschalthebel	Levier	Lever		1		
8	00.10.009	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Compresating disc		1		
9	00.25.022	O-Ring	Bague d'étanchéité	O-Ring		1		
10	16.19.068	Deckel	Couvercle	Cover		1		
11	16.19.065	Papierdichtung	Joint	Paper gasket		1		
12	28.3299.08	Sprengring	Anneau expansif	Circlip	8 DIN 9045	1		
13	16.19.067	Exzenter	Excentrique	Excentric		1		
15	16.19.066	Bolzen	Axe	Pin		1		
16	23.1441.50	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x65DIN 939	2		
17	28.5872.38	Füllidichtring	Joint d'étanchéité	Filler sealing ring	C26x32DIN7603	1		
18	16.19.830	Ölkontrollstab vollst.	Bouchon jauge	Oil level dipstick		1		
19	25.4434.78	Zylinderkerbstift	Goupille	Pin	4x20DIN1473	1		
20	00.36.019	Kugelknopf schwarz	Boule bakélite noire	Button		1		
21	00.04.049	Augenschraube	Vis	Screw		1		
22	75.19.016	Führungsschraube	Vis guide	Guide screw		1		
23	00.30.032	Druckfeder	Ressort de pression	Spring		1		
24	16.19.053	Begrenzungsriegel	Cliquet	Limiting key		1		
25	75.19.845	Schutzdeckel vollst.	Couvercle de protect.	Protective cover		1		
26	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	6		
27	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	6		
28	16.19.062	Zapfwellengehäuse	Carter prise de force	P.T.O. Housing		1		
29	23.1441.53	Stiftschraube	Goujon	Stud	M8x80DIN939	4		
30	28.1153.47	Radialdichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	35x62x8 B1	1		
31	28.3592.62	Sicherungsring	Circlips	Circlip	62x2 DIN 472	2		
32	28.3591.35	Sicherungsring	Circlips	Circlip	35x1,5 DIN 471	2		
33	26.1100.07	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6007 DIN 625	2		
34	00.20.029	Distanzscheibe	Rondelle	Washer		1		
35	16.19.827	Zapfwelle vollst.	Prise de force	Power take off		1		
36	16.19.058	Schaltrad z. Zapfwelle	Pignon baladeur	Switch wheel for P.T.O shaft		1		
37	16.19.052	Zentrierscheibe	Rondelle	Centering washer		1		
38	00.06.103	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut		1		
39	24.7474.42	Sicherungsblech	Frein d'écrou	Lock washer	28 DIN 462	1		
40	26.1327.06	Schräggkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	3206 D DIN 628	1		
41	00.21.008	Sicherungsring	Circlips	Circlips		2		
42	16.19.051	Zahnrad 1. Gang	Pignon 1ère vitesse	Gear 1. Speed		1		
43	16.19.050	Zahnradblock 2. und Rückwärts- gang	Pignon 2ème vitesse et marche arrière	Gear 2.and reverse speed		1		
Art.Nr. 0016 Getriebe für Superior 1032 Boite de vitesses Superior 1032 Gear for Superior 1032 E 520 B / 70								

Bild Fig. No.	Teile Nummer No pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
44	16.19.061	Schneckenwelle	Vis sans fin	Worm shaft		1		
45	16.19.824	Getriebegehäuse vollst.	Carter boîte pont	Gear housing cpl.		1		
46	21.1443.81	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x65DIN931	6		
47	00.20.045	Scheibe	Rondelle	Washer		1		
48	26.9113.64	Nadelkäfig	Cages à aiguilles	Needle bearing	15x19x24	2		
49	16.19.046	Multiplikatorritzel	Multiplificateur	Pinion		1		
50	00.20.107	Ausgleichscheibe	Rondelle	Washer	68x55,2x0,2			
-	00.20.107	Ausgleichscheibe	Rondelle	Washer	68x55,2x0,3			
51	26.1100.08	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6008 DIN 625	1		
52	00.20.045	Scheibe	Rondelle	Washer		1		
53	16.19.072	Stopfen	Bouchon	Plug		1		
54	28.3591.40	Sicherungsring	Circlips	Circlip	40x1,75 DIN 471	1		
55	28.1153.90	Radialdichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	40x68x7 B1	1		
56	75.19.021	Bolzen für Zwischenrad	Axe	Bolt		1		
57	26.9113.14	Nadelkäfig	Cages d'aiguilles	Needle bearing	K 15 / 13	1		
58	75.19.020	Zwischenrad	Pignon	Gear		1		
59	82.19.025	Anlaufscheibe	Rondelle	Washer		1		
60	28.3591.14	Sicherungsring	Circlips	Circlip	14x1 DIN 471	1		
61	75.19.204	Schraube	Vis	Screw		1		
62	28.5872.24	Füllidichtring	Joint d'étanchéité	Oil seal	C12x16DIN7603	1		
63	000.99.271.27	Feder	Ressort	Spring		1		
64	75.19.211	Rastbolzen	Têton	Bolt		1		
65	21.1443.52	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M6x30DIN 931	1		
66	16.19.009	Umschaltungshebel	Manivelle	Lever		1		
67	24.8195.14	Federring	Rondelle	Spring washer	B 6 DIN 127	1		
68	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M 6 DIN 934	1		
69	28.3591.14	Sicherungsring	Circlips	Circlip	14x1 DIN 471	1		
70	00.20.056	Scheibe	Rondelle	Washer		1		
71	00.25.022	O-Ring	Bague d'étanchéité	O - Ring		1		
72	28.3299.08	Sprengling	Anneau expansif	Snap ring	B DIN 9045	1		
73	75.19.491	Exzenter	Levier	Excentric		1		
74	75.19.086	Bolzen	Axe	Bolt		1		
75	21.1443.85	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x90DIN931	1		
76	00.02.076	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw		2		
77	26.9124.59	Nadelbüchse	Douille à aiguilles	Needle sleeve	BK 1816	1		
78	16.19.831	Schieberadmultiplikator	Pignon baladeur	Sliding gear		1		
79	28.3597.24	V-Sicherungsring	Circlips	V-Lock ring	A24x1,2 V	1		
80	75.19.200	Schaltwelle	Arbre primaire	Shifting shaft		1		
81	75.19.197	Schaltblock	Train baladeur	Gear shifting block		1		
82	26.1023.04	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6204 NDIN 625	1		
83	00.20.150	Ausgleichscheibe	Rondelle	Washer	30,5x20,2x0,2			
-	00.20.150	Ausgleichscheibe	Rondelle	Washer	30,5x20,2x0,3			
84	00.20.060	Scheibe	Rondelle	Washer		1		
Art.Nr. 0016 Getriebe für Superior 1032 Boîte de vitesses Superior1032 Gear for Superior 1032 E 520 B / 70								

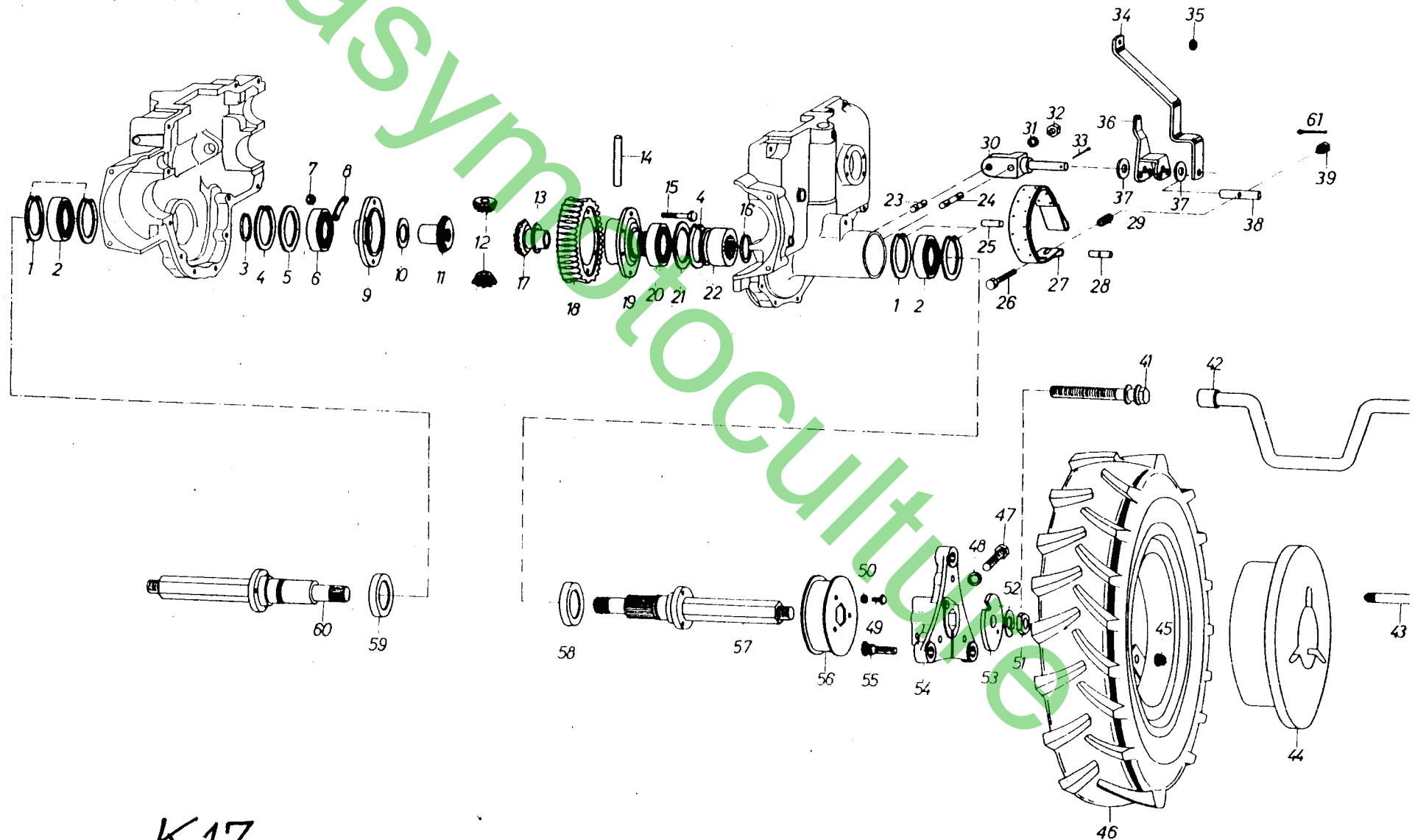
K11

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
85	28.3598.47	Sprengring	Anneaux expansif	Snap ring	Sp 47 DIN 5417	1		
86	16.19.056	Zahnrad z. Messerantrieb	Pignon	Gear		1		
87	28.3597.22	V-Sicherungsring	Circclips	V-Lock ring	A20x1,2 V	1		
88	00.30.022	Druckfeder	Ressort	Spring		1		
89	26.9611.48	Stahlkugel	Bille	Steel ball	10 Ø DIN 5401	1		
90	25.5231.79	Passfeder	Clavette	Key	A6x6x22DIN6885	1		
91	16.19.801	Schalthebelwelle vollst. (nur mit Teil 101 lieferbar)	Levier intermédiaire de vitesses (livrable seulement avec pièce Nr. 101)	Shift lever (with part No. 101)		1		
92	00.25.026	Rundschnurring	Joint	Gasket		1		
93	21.1444.01	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M10x80DIN931	2		
94	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
95	24.7476.35	Verschluss-Scheibe	Rondelle fermeture	Washer	20 DIN 470	1		
96	00.75.030	Entlüftungsventil	Soupape	Breather valve		1		
97	21.1443.91	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M10x30 DIN 931	2		
98	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
99	16.19.003	Schalikopf	Couvercle de boîte	Cover		1		
100	16.19.020	Dichtung	Joint	Gasket		1		
101	75.05.832	Schaltgabel vollst. (nur mit Teil 91 lieferbar)	Fourchette de vitesses (livr. seulem. avec pièce No. 91)	Shifting fork with part No. 91)		1		
102	23.3411.40	Gewindestift m. Spitze	Vis sans à bout pointu	Stud	M8x10 DIN 553	1		
103	20.19.805	Ausrückwelle vollst.	Levier	Shifting shaft		1		
104	00.25.005	Rundschnurring	Joint	Gasket		1		
105	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	2		
106	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	2		
107	23.3413.46	Gewindestift m. Zapfen	Vis sans à têtes	Stud	M8x20 DIN 417	1		
108	24.1423.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	BM 8 DIN 439	1		
109	16.19.057	Bremszapfen	Mâchoire de frein	Bracket		1		
110	00.25.011	Rundschnurring	Joint	Gasket		1		
111	00.01.023	Stiftschraube	Goujon	Stud		1		
112	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2		
113	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	4		
114	78.19.015	Dichtung f. Lagerdeckel	Joint	Gasket		1		
115	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	4		
116	21.1441.46	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M6x15DIN933	4		
117	16.08.037	Bremshebel	Levier de frein	Brake lever		1		
118	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	1		
119	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M6 DIN 934	1		
120	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	1		
121	21.1453.60	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M6x70DIN931	1		
122	26.9611.43	Stahlkugel	Bille	Steel ball	8 Ø DIN 5401	1		
123	000.99.271.28	Kupplungsfeder	Ressort	Spring		1		
124	23.3415.56	Gewindestift	Vis sans tête	Stud	M10x20DIN551	1		
Art.Nr. 0016 Getriebe für Superior 1032 Boîte de vitesses Superior 1032 Gear for Superior 1032 E 520 B / 70								

Bild Fig. No	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
125	28.5872.21	Füll dichtring	Joint d'étanchéité	Gasket ring	C10x14DIN7603	1		
126	24.1423.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	BM 10 DIN 439	1		
127	78.19.047	Lagerdeckel	Palier	Bearing cover		1		
128	21.1443.52	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M6x30DIN931	1		
129	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	7		
130	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	7		
131	28.5871.34	Füll dichtring	Joint d'étanchéité	Gasket ring	A18x22 DIN 7603	1		
132	28.5514.20	Verschluss-Schraube	Bouchon fileté	Screw plug	M18x1,5DIN7604	1		
133	23.1441.60	Stiftschraube	Goujon	Stud	M10x25DIN939	4		
134	28.6411.64	Kegelschmiernippel	Graisser	Nipple	D 6 DIN 3402	1		
135	00.37.073	Schutzkappe	Chapeau de protection	Protective cape		1		
136	16.33.007	Gelenkwellenflansch	Embout	Cardan shaft flange		1		

Art.Nr. 0016	Getriebe für Superior 1032	Boîte de vitesses Superior 1032	Gear for Superior 1032	E 520 B / 70
--------------	----------------------------	---------------------------------	------------------------	--------------

E 521 B



K17

Bild Fig No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	28.3592.68	Sicherungsring	Circlips	Circlip	68x2,5 DIN 472	4		
2	26.1100.08	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6008 DIN 625	2		
3	28.3591.40	Sicherungsring	Circlips	Circlip	40x1,75 DIN 471	1		
4	28.3592.68	Sicherungsring	Circlips	Circlip	68x2,5 DIN 472	2		
5	00.20.151	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Washer	52x40,3 x 0,2	x		
-	00.20.151	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Washer	52x40,3 x 0,3	x		
6	26.1100.08	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6008 DIN 625	1		
	16.19.805	Differential kpl.(bestehend aus den Teilen 7 - 19)	Différentiel cpl. (comprenant les pièces 7 à 19)	Differential cpl. (consisting of parts 7 - 19)				
7	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M 8 DIN 934	6		
8	16.19.037	Sicherungsblech	Tôle d'arrêt	Lock washer		3		
9	16.19.829	Differential vollst. (bestehend aus den Teilen 9, 18 u. 19)	Flasque de différentiel (compr. les pièces 9, 18 et 19)	Differential with parts 9, 18 and 19				
10	00.20.031	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Washer	47x31,5 x 0,2	x		
-	00.20.032	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Washer	47x31,5 x 0,3	x		
11	16.19.014	Ausgleichkegelrad gross	Planétaire	Differ.pinion, great		1		
12	16.19.013	Ausgleichkegelrad klein	Satellite	Differ.pinion, little		1		
13	00.20.032	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Washer	47x31,5 x 0,3	1		
14	16.19.015	Trabantenachse	Axe de satellite	Differential shaft		1		
15	00.02.001	Sechskantpass-Schraube	Vis	Hexagon screw		1		
16	28.3591.40	Sicherungsring	Circlips	Circlip	40x1,75 DIN 471	6		
17	16.19.014	Ausgleichkegelrad gross	Planétaire	Differ.pinion, great		1		
18	16.19.019	Schneckenradkranz	Couronne	Worm gear		1		
19	16.19.829	Differential vollst. (bestehend aus Teil 9, 18 und 19)	Carter de différentiel (comprenant les pièces 9, 18 et 19)	Differ. with parts 9, 18 and 19		1		
20	26.1100.08	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6008 DIN 625	1		
21	00.20.151	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Washer	52x40,3 x 0,2	x		
-	00.20.151	Ausgleichscheibe	Rondelle de réglage	Washer	52x40,3 x 0,3	x		
22	75.19.232	Schaltmuffe	Douille baladeuse	Shifting socket		1		
23	23.1441.62	Stiftschraube	Goujon	Stud	M10x30 DIN 939	2		
24	23.1441.67	Stiftschraube	Goujon	Stud	M10x55 DIN 939	2		
25	16.08.050	Bolzen	Axe	Bolt		2		
26	00.02.223	Sechskantschraube	Vis	Screw		2		
27	16.08.801	Bremsband vollst.	Sangle de frein	Brake band		2		
28	00.15.011	Bolzen	Axe	Bolt		2		
29	00.30.135	Druckfeder	Ressort de pression	Spring		2		
30	16.08.058	Bremshebellager rechts	Axe de pivotement droit	Brake lever RH		1		
-	16.08.053	Bremshebellager links	Axe de pivotement gauche	Brake lever LH		1		
31	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	4		
32	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M 10 DIN 934	4		
Art.No. 0005 001 6		Differential, Hinterräder und Räder für SUPERIOR 1031/1032	Différentiel, pont arrière et roues pour SUPERIOR 1031/1032	Differential, rear-axle and wheels for SUPERIOR 1031/1032	E 521 B / 73			

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
33	24.6488.42	Splint	Goupille	Pin	3x25 DIN 94	4		
34	16.08.055	Schutzbügel	Patte de protection	Protective bracket		2		
35	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M 8 DIN 985	2		
36	16.08.814	Bremsumlenkhebel vollst.links	Etrier de frein cpl. gauche	Brake lever LH		1		
-	16.08.813	Bremsumlenkhebel vollst.rechts	Etrier de frein cpl. droit	Brake lever RH		1		
37	16.08.054	Scheibe	Rondelle	Washer		4		
38	16.08.051	Bolzen	Axe	Bolt		2		
39	16.08.022	Einstellmutter	Ecrou tendeur	Nut		2		
41	16.29.030	Gewindespindel	Vis de moyeu réglable	Threaded spindle		2		
42	701.29.026	Steckschlüssel	Clé à vilebrequin	Box-spanner		1		
43	16.29.004	Radschraube	Vis	Wheel screw		6		
44	16.29.002	Radgewicht für Räder 6-12	Disque alourdisseur p.roue 6-12	Wheel-weight 6-12		2		
45	24.1448.28	Kugelbundmutter	Ecrou	Nut	AM14x1,5 DIN74361	6		
46	16.29.803	Luftbereiftes Rad 6-12 vollst.	Roue 6-12 complète	Wheel 6-12 compl.		2		
-	16.29.837	Felge vollst. 5JA-12	Jante 5JA-12	Rim		2		
-	00.75.086	Reifen 6-12 AS	Band.pneumatique 6-12 AS	Tyre		2		
-	00.75.087	Schlauch für 6-12 AS	Chambre à air 6-12 AS	Hose		2		
-	00.75.050	Ventileinsatz 33	Valve 33	Valve insert 33		2		
-	00.75.051	Ventilkappe	Chapeau de valve	Valve cap		2		
47	21.1445.31	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M12x1,5x50DIN961	2		
48	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 12 DIN 127	2		
49	21.1441.68	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M8x15 DIN 933	6		
50	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	6		
51	24.1424.35	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M20x1,5 DIN 936	2		
52	00.11.006	Sicherungsblech	Tôle d'arrêt	Lock washer		2		
53	16.29.012	Abdeckscheibe	Couvercle de moyeu	Cover plate		2		
54	16.29.829	Verstellflansch (nur mit Teil 55 lieferbar)	Moyeu de roue (livrable seule- ment avec pièce 55)	Flange (only with part 55)		2		
55	00.04.020	Radschraube	Vis	Wheel screw		6		
56	16.08.800	Bremstrommel vollst.	Tambour de frein	Brake drum		2		
57	16.19.045	Halbachse links	Demi-arbre gauche	Half-axle LH		1		
58	28.1714.66	Radialdichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	48x68x10 BAFgSL	1		
59	28.1714.66	Radialdichtring	Bague d'étanchéité	Oil seal	48x68x10 BAFgSL	1		
60	16.19.044	Halbachse rechts	Demi-arbre droit	Half-axle RH		1		
61	24.6488.29	Splint	Goupille	Pin	2x15 DIN94	2		
Art. No. 0005 0016		Differential, Hinterräder und Räder für SUPERIOR 1031/1032	Différentiel, pont arrière et roues pour SUPERIOR 1031/1032	Differential, rear-axle and wheels for SUPERIOR 1031/1032	E 521 B / 73			

E1087A

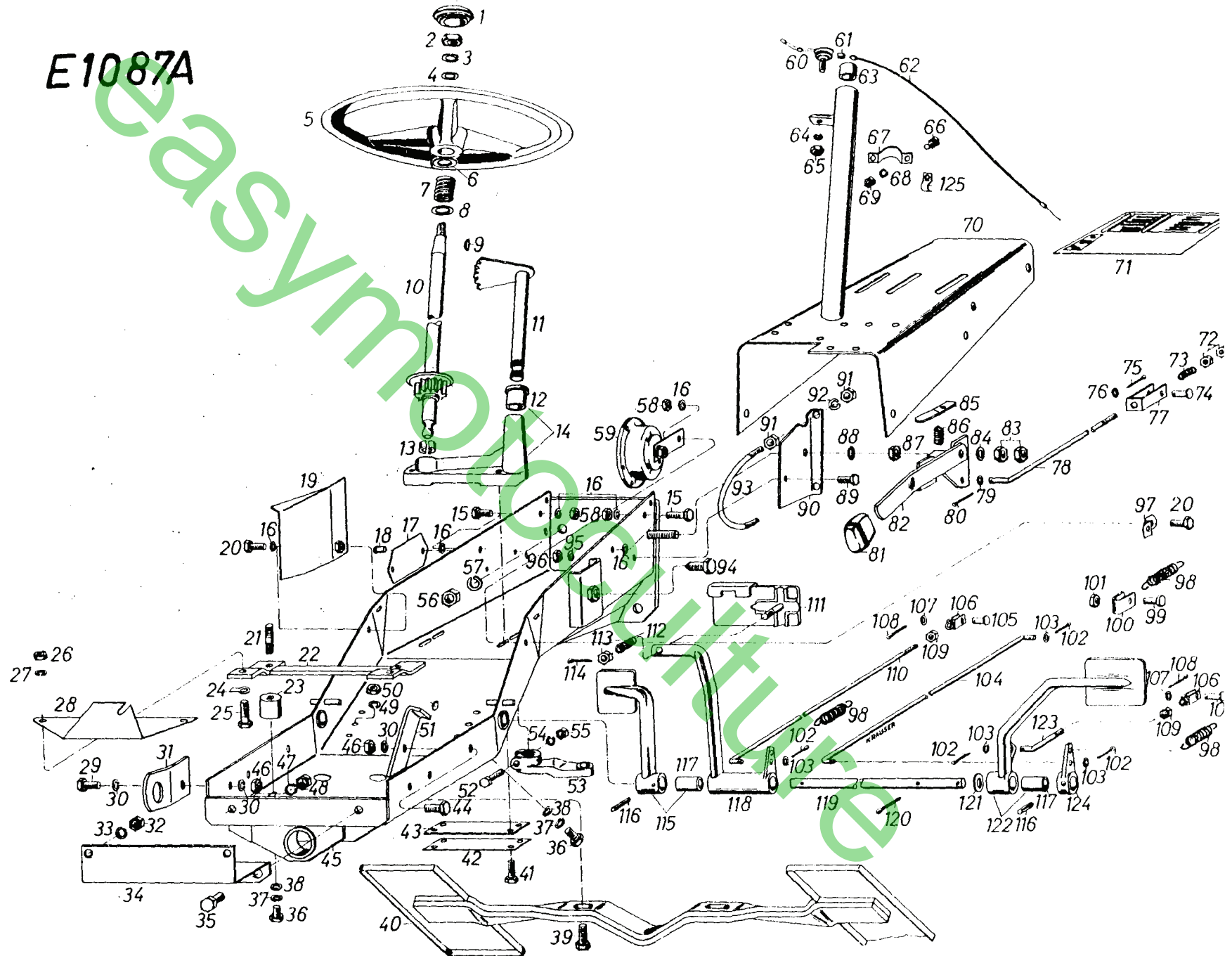


Bild Fig No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	00.70.034	Abdeckkappe	Bouchon de volant	Cover cap		1		
2	24.1423.25	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M12 DIN 936	1		
3	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 12 DIN 127	1		
4	24.6481.25	Scheibe	Rondelle	Washer	13 DIN 125	1		
	24.6273.87	Pass-Scheibe	Rondelle de réglage	Washer	18x25x0,5 DIN 988	1		
5	00.70.035	Lenkrad	Volant	Steering wheel		1		
6	24.6481.33	Scheibe	Rondelle	Washer	19 DIN 125	1		
7	00.30.034	Druckfeder	Ressort de pression	Pressure spring		1		
8	00.20.137	Scheibe	Rondelle	Washer				
9	25.5239.11	Scheibenfeder	Clavette-disque	Key	5x6,5 DIN 6888	1		
10	18.27.814	Lenkstange kpl. (gültig bis Fahr- gestell-Nr. 934 900)	Axe de direction cpl. (valable jusqu'au No. de châssis 934 900)	Steering shaft (valid till chassis No. 934 900)		1		
10	17.27.825	Lenkstange kpl. (gültig ab Fahr- gestell-Nr. 033 001)	Axe de direction cpl. (valable à partir du No. de châssis 033 001)	Steering shaft (valid from chassis No. 033 001)		1		
11	19.27.808	Segment vollst. (gültig bis Fahr- gestell Nr. 934 900)	Secteur oranté (valable jusqu'au No. de châssis 934 900)	Steering segment (valid till chassis No. 934 900)		1		
11	17.27.821	Segment vollst. (gültig bis Fahr- gestell Nr. 033 001)	Secteur cranté (valable à partir du No. de 033 001)	Steering segment (valid from chassis No. 033 001)		1		
12	00.23.003	Bundlager	Douille	Bush		1		
13	16.27.028	Lagerschale	Butée	Bush		2		
14	18.27.819	Lenkstangenlager vollst. (gültig bis Fahrgestell Nr. 934 900)	Support de butée (valable jusqu' au No. de châssis 934 900)	Steering colum bearing (valid till chassis No. 934 900)		1		
14	17.27.803	Lenkstangenlager vollst. (gültig ab Fahrgestell Nr. 033 001)	Support de butée (valable jusqu' au No. de châssis 033 001)	Steering column bearing (valid from chassis No. 033 001)		1		
15	21.1441.68	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M8x15 DIN 933	4		
16	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	6		
17	00.42.178	Typenschild	Plaque constructeur	Typ - plate		1		
18	25.4411.92	Halbrundkerbnagel	Clous à rainures	Rivet	6x10 DIN 1476	2		
19	16.25.812	Luftleitblech vollst.	Tôle déflectrice	Air deflector		1		
20	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M8x20 DIN 933	2		
21	24.1441.58	Stiftschraube	Goujon	Stud	M10x20 DIN 939	2		
22	16.11.807	Motorträger vollst. (gültig bis Fahrgestell - Nr. 033 300	Support moteur ens. (valable jusqu'au No. de châssis 033 300	Engine holder (valid till chassis No. 033 300		1		
23	00.37.009	Metallastik Rundlager	Silent - bloc	Mount vibration		2		
24	00.11.083	Sicherungsblech	Tôle d'arrêt	Locking plate		2		
25	21.1441.94	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M10x45 DIN 933	2		
26	24.1421.22	Sechskantnutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	2		
27	24.8195.22	Federring	Rondelle	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
28	16.20.055	Lagerplatte für Schalthebel (gültig bis Fahrgestell Nr. 033 300)	Tôle guide (valable jusqu'au No. de châssis 033 300)	Plate (valid till chassis No. 033 300)		1		
Art.Nr. 0016		Rahmen, Fusshebelwerk und Lenkung für Superior 1032	Châssis timonerie, direction pour Superior 1032	Frame, Foot lever and Steering for Superior 1032	E 1087 A / 70			

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
29	21.1441.87	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M10x20DIN933	1		
30	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	3		
31	17.25.024	Abschleppbügel	Crochet de dépannage	Towing hook		1		
32	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	2		
33	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2		
34	16.46.062	Haubenträger	Support calandre	Hood holder		1		
35	21.1441.87	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M10x20DIN933	2		
36	21.1441.85	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M10x15DIN933	3		
37	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	3		
38	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	3		
39	21.1441.92	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M10x35DIN933	2		
40	18.25.809	Fussraste vollst.	Repose pied cpl.	Foot rest		2		
41	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M8x25DIN933	4		
42	16.27.042	Sicherungsblech	Tôle d'arrêt	Locking plate		1		
43	16.27.043	Unterlage	Joint	Shim		1		
44	21.1441.89	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M10x25DIN933	1		
45	16.25.819	Rahmen vollst.	Châssis cpl.	Frame		1		
46	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	2		
47	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
48	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	2		
49	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	2		
50	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
51	16.24.044	Anschlag für Kupplungspedal	Butée pédale d'embrayage	Bracket joint		1		
52	21.1441.77	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M8x45DIN933	1		
53	16.27.099	Schubstangenhebel	Biellette	Lever		1		
54	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	1		
55	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	1		
56	24.1425.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 SW 14	2		
-	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	2		
57	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	4		
58	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	4		
59	00.80.248	Horn	Avertisseur	Horn	0320 023 001	1		
60	00.75.238	Gasregulierhebel	Manette de gaz	Throttle lever		1		
61	00.80.286	Parallel - Verbinder	Douille	Bush		1		
62	00.46.038	Bowdenzug f. Gasbetätigung	Câble de gaz	Wive assy.		1		
63	00.23.011	Zylinderlager	Douille	Cylinder bearing		1		
64	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	1		
65	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M 6 DIN 934	1		
66	21.1443.48	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M6x20DIN931	2		
67	18.46.006	Schelle	Collier	Clamp		1		
68	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	2		
69	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M6 DIN 934	2		
70	16.25.818	Rahmenoberteil vollst. (gültig bis Fahrgestell Nr. 934 900)	Bâti supérieur de châssis (valable jusqu'au No. de chassis 934 900)	Top frame assy. (valid till chassis No. 934 900)		1		
Art.Nr. 0016		Rahmen, Fusshebelwerk und lenkung für Superior 1032	Châssis, timonerie, direction pour Superior 1032	Frame, Foot lever and Steering for Superior 1032	E 1087 A / 70			

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
-	16.25.820	Rahmenoberteil vollst. (gültig ab Fahrgestell Nr. 033 001)	Bâti supérieur de châssis (valabl à partir du No. de chassis 033 001)	Top frame assy. (valid from chassis Nr. 033 001)		1		
71	00.42.174	Schaltschema	Diagramme de fonctionnement	Decal				
72	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M6 DIN 934	2		
73	00.30.041	Druckfeder	Ressort de pression	Spring		1		
74	25.7428.11	Bolzen	Axe	Bolt	6h11x28x24,5DIN 1434	1		
75	24.6488.21	Splint	Goupille fendue	Pin	1,5x15DIN94	1		
76	24.6484.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6 DIN 1440	1		
77	16.08.036	Gabelstück	Chape	Fork		1		
78	16.08.059	Bremsstange	Tringle de frein	Brake rod		1		
79	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 125	1		
80	24.6488.29	Splint	Goupille fendue	Pin	2x15 DIN 94	1		
81	00.36.032	Handgriff schwarz	Poignée noire	Handle		1		
82	16.08.806	Handbremshebel vollst.	Levier frein à main	Hand brak lever		1		
83	24.1423.25	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M12 DIN 936	2		
84	24.6481.25	Scheibe	Rondelle	Washer	13 DIN 125	2		
85	16.08.019	Klemmhebel	Levier de verrouillage	Clamping lever		1		
86	00.30.006	Druckfeder	Ressort de pression	Pressure spring		1		
87	24.1421.25	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M12 DIN 934	1		
88	24.8191.25	Fächerscheibe	Rondelle éventail	Washer	A12,5DIN6798	1		
89	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M8x20DIN933	1		
90	16.08.018	Lagerblech	Tôle support	Support plate		1		
91	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	4		
92	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2		
93	16.08.020	Bremssegment	Guide de frein à main	Brake segment		1		
94	21.2442.31	Sechskantschraube m. Ansatz- spitze	Vis pointeau	Hexagon screw	BM 12x25 DIN 564 SW 19	4		
95	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	1		
96	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	1		
97	16.24.022	Gegenlager	Patte	Holder		2		
98	00.31.020	Zugfeder	Ressort	Tension spring		3		
99	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M8x25DIN933	1		
100	17.24.053	Klemmschelle	Flaquette d'accrochage	Clamp		1		
101	24.1426.18	Sechskantmutter selbstsichernd	Ecrou auto-freiné	Hexagon nut	M8 DIN 985	1		
102	24.6488.29	Splint	Goupille fendue	Pin	2x15 DIN 94	4		
103	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6,4 DIN 125	4		
104	16.08.060	Bremsstange rechts	Tringle droite de frein	Brake rod RH				
105	25.7428.08	Bolzen	Axe	Bolt	6h11x20x14,5 DIN 1434	2		
106	28.6218.12	Gabelkopf	Chape	Fork	G6x12DIN71752	2		
Art.Nr. 0016 Rahmen, Fusshebelwerk und Lenkung für Superior 1032 Châssis, timonerie, direction pour Superior 1032 Frame, Foot lever and Steering for Superior 1032 E 1087 A / 70								

Bild Fig. No.	Teil Nummer No. pièce Parts No.	Teil Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
107	24.6484.14	Scheibe	Rondelle	Washer	6 DIN 1440	2		
108	24.6488.21	Splint	Goupille fendue	Pin	1,5x15DIN94	2		
109	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon bolt	M 6 DIN 934	2		
110	16.08.061	Bremsstange links	Tringle gauche de frein	Brake rod LH		1		
111	16.24.813	Bremspedalplatte vollst.	Pédale de frein gauche	Brake pedal plate		1		
112	00.30.058	Druckplatte	Ressort de pression	Spring		1		
113	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	1		
114	24.6488.29	Splint	Goupille fendue	Pin	2x15 DIN 94	1		
115	18.24.011	Bremspedal	Pédale de frein	Brake pedal		1		
116	25.3198.29	Spannhülse	Douille de serrage	Pin	8x32 DIN 1481	2		
117	00.23.009	Zylinderlager	Douille	Cylinder bearing		3		
118	18.24.804	Bremshebel vollst.	Support de pédale	Brake lever		1		
119	16.24.043	Bremswelle	Axe	Brake shaft		1		
120	24.6488.68	Splint	Goupille fendue	Pin	5x30DIN94	1		
121	24.6481.33	Scheibe	Rondelle	Washer	19 DIN 125	1		
122	16.24.808	Kupplungspedal kpl.	Pédale d'embrayage	Clutch pedal		1		
123	16.24.042	Verbindungsstange	Tringle d'embrayage	Connection rod		1		
124	16.24.038	Bremshebel	Levier intermédiaire	Arm assy.		1		
125	00.13.026	Befestigungsschelle	Attache gaine	Fixing clip		1		
Art.Nr. 0016		Rahmen, Fusshebelwerk und Lenkung für Superior 1032	Châssis, timonerie, direction pour Superior 1032	Frame, Foot lever and Steering for Superior 1032	E 1087 A / 70			

E 529A

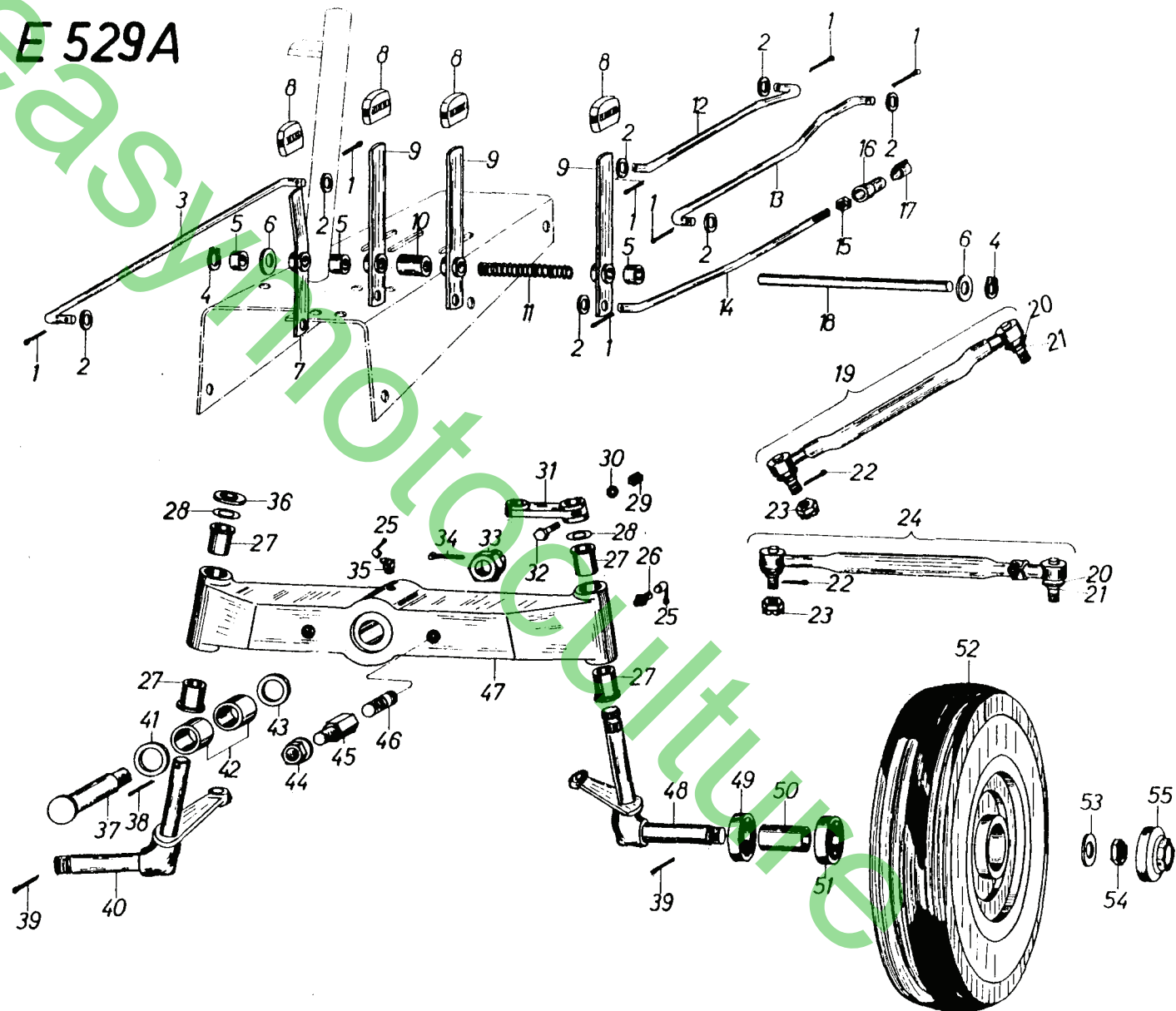


Bild Fig. No.	Teil Nummer No. pièce Parts No.	Teil Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	24.6488.40	Splint	Goupille	Pin	3x20 DIN 94	7		
2	24.6481.22	Scheibe	Rondelle	Washer	10,5 DIN 125	7		
3	16.19.095	Schaltstange (Zapfwelle)	Tringle prise de force	Rod control		1		
4	28.3491.12	Seeger-Greifring	Collier d'étranglement	Snap ring	G 12 x 1,2	2		
5	16.19.082	Zwischenhülse	Entretoise	Sleeve		3		
6	24.6481.25	Scheibe	Rondelle	Washer	13 DIN 125	2		
7	16.19.833	Zapfwellenschaltthebel vollst.	Levier de prise de force	Gear-shift lever		1		
8	00.36.032	Handgriff	Poignée	Handle		4		
9	16.19.843	Schalthebel vollst.	Levier de commande	Gear-shift lever		3		
10	16.19.084	Zwischenhülse	Entretoise	Sleeve		1		
11	00.30.001	Druckfeder	Ressort de pression	Pressure spring		1		
12	16.19.097	Schaltstange (Multiplikator)	Tringle du multiplicat.	Rod control		1		
13	16.19.096	Schaltstange	Tringle	Rod control		1		
14	16.19.098	Differentialschaltstange	Tringle de différentiel	Rod control		1		
15	24.1421.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M10 DIN 934	1		
16	00.15.008	Kugelpfanne	Rotule	Ball socket		1		
17	00.15.005	Feder zur Kugelpfanne	Ressort de rotule	Spring		1		
18	16.19.032	Bolzen	Axe	Bolt		1		
19	18.27.812	Schubstange	Tringle de direction	Thrust rod		1		
20	18.27.023	Dichtungskappe	Protecteur caoutchouc	Rubber cap		4		
21	18.27.019	Dichtungsscheibe	Rondelle d'étanchéité	Washer		4		
22	24.6488.33	Splint	Goupille	Pin	2x25 DIN 94	4		
23	24.2424.20	Kronenmutter	Ecrou à creneaux	Hexagon nut	M10x1DIN937	4		
24	16.27.850	Spurstange vollst.	Tringle exensible	Tir rod		1		
25	00.37.073	Kapso-Schutzkappe	Protecteur	Cap		3		
26	28.6413.68	Kegelschmiernippel	Graisieur	Lubricating nipple	AM8x1DIN71412	2		
27	00.23.003	Bundlager	Douille	Bearing		4		
28	00.20.150	Ausgleichscheibe	Cale	Washer	30,5x20,2x0,3			
-	00.20.137	Ausgleichscheibe	Cale	Washer	30 x 20,5x0,5			
29	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	1		
30	24.8195.18	Federring	Rondelle	Spring washer	B 8 DIN 127	1		
31	16.27.096	Schubstangenhebel oben	Blequette supérieure	Thrust rod lever above		1		
32	21.1443.77	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M8x45DIN931	1		
33	24.6488.55	Splint	Goupille	Pin	4x30 DIN 94	1		
34	24.2424.35	Kronenmutter	Ecrou à creneaux	Castel nut	M20x1,5DIN937	1		
35	28.6413.17	Kegelschmiernippel	Graisieur	Lubricating nipple	B M8x1DIN71412	1		
36	24.6481.35	Scheibe	Rondelle	Washer	21 DIN 125	1		
37	16.25.035	Bolzen	Axe	Bolt		1		
38	24.6488.68	Splint	Goupille	Pin	5x30DIN94	1		
39	24.6488.55	Splint	Goupille	Pin	4x30DIN94	2		
40	16.27.865	Achsschenkel re. vollst.	Fusée droite	Knuckle ass. Steering RH		1		
41	24.6484.38	Scheibe	Rondelle	Washer	25 DIN 1440	1		
42	00.23.230	Zylinderlager	Douille	Bearing		2		
Art.Nr. 0016		Schalthebel und Vorderachse für Superior 1032	Levier de vitesses avant-train Superior 1032	Front axle and gear shift lever for Superior 1032	E 529 A b / 70			

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
43	00.20.035	Scheibe	Rondelle	Washer	AM14x1,5DIN 74361	1		
44	24.1448.28	Kugelbundmutter	Ecrou	Hexagon nut		2		
45	17.49.003	Frontgewichtsträger (nur für Superior 1032)	Support contrepoids (seul. pour Superior 1032)	Front weight support (Superior 1032)		2		
46	23.1445.06	Stiftschraube	Goujon	Stud	M14x1,5x35 DIN 833	2		
47	16.27.814	Vorderachse (best. aus den Teilen 27,42 und 47)	Avant train (comprenant les pieces 27,42 et 47)	Front axle (consisting of parts 27,42 and 47)		1		
48	16.27.866	Achsschenkel li. vollst.	Fusée gauche	Knuckle assy. Steering LH		1		
49	26.1020.04	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing	6204 DIN 625	2		
50	17.27.009	Distanzhülse	Entretoise	Sleeve		2		
51	26.1026.04	Rillenkugellager	Roulement à billes	Ball bearing		2		
52	17.29.803	Luftbereiftes Rad 4.00 - 8 AM	Roue 4.00 - 8 AM	Wheel assy. 4.00 - 8 AM	6204 RS DIN 625	2		
-	17.27.807	Felge Front vollst.	Jante	Rim		2		
-	00.75.132	Reifen 4.00 - 8 AM Front	Bandage 4.00 - 8 AM directeur	Tyre 4.00 - 8 AM		2		
-	00.75.059	Schlauch 4.00 - 8 m. Ventil	Chambre à air	Hose		2		
-	00.34.042	Reduzierstück	Entretoise	Reducing connection		2		
-	00.75.050	Ventileinsatz	Valve	Valve insert		2		
-	00.75.051	Ventilkappe	Chapeau de valve	Valve cap		2		
53	00.20.176	Scheibe	Rondelle	Washer	M16x1,5DIN937	2		
54	24.2424.31	Kronenmutter	Ecrou à creneaux	Hexagon nut		2		
55	17.27.010	Schutzkappe	Protecteur	Cap		2		
Art.Nr. 0016		Schalthebel und Vorderachse für Superior 1032	Levier de vitesses avant-train Superior 1032	Front axle and gear shift lever for Superior 1032	E 529 A b / 70			

E 1095A

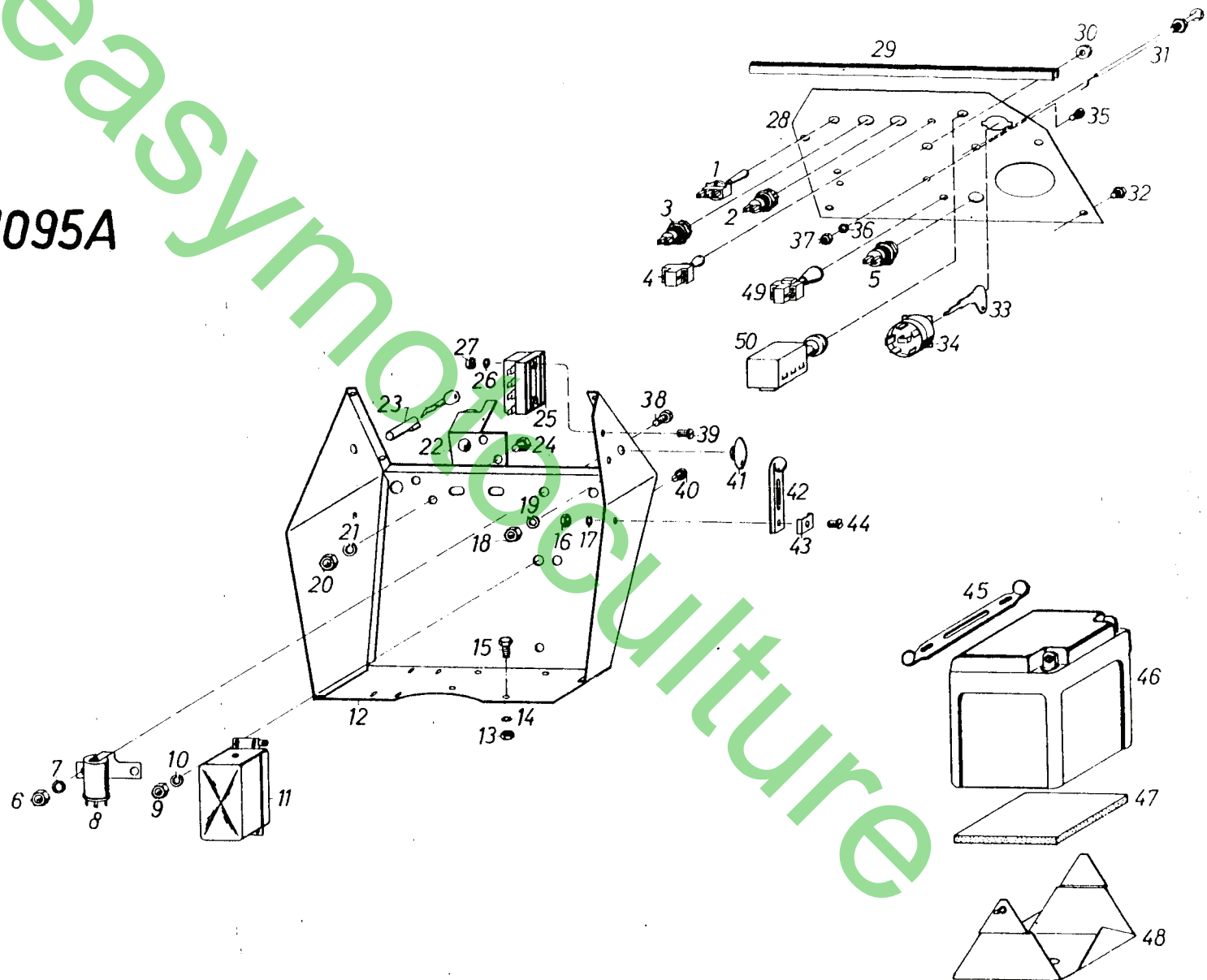


Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	00.80.548	Blinkerschalter (Merit)	Comande de clignotant	Flashlight switch	2137	1		
2	00.80.165	Ladekontrollleuchte rot (Merit)	Témoin de charge rouge	Indicator lamp	2138 R / 12	1		
3	00.81.065	Blinkanzeigeleuchte grün (Merit)	Témoin de clignotant (vert)	Indicator lamp	2128 Gr/12	1		
4	00.80.550	2-poliger Umschalter (Bosch) (gültig bis Fahrgestell Nr. 033 300)	Inverseur bipolaire (Bosch) (valable jusqu'au No. de chassis 033 300)	Switch (valid till chassis No. 033 300)	0340 003 001	1		
5	00.80.249	Horndruckknopfschalter (Merit)	Comande d'avertisseur (Merit)	Horn push-button switch	2136	1		
6	24.1421.12	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M5 DIN 934	2		
7	24.8195.12	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 5 DIN 127	2		
8	90.11.249	Blinkgeber (Bosch)	Boîte clignotante	Flash transmitter	0336 200 037	1		
9	24.1421.12	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M5 DIN 934	3		
10	24.8195.12	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 5 DIN 127	3		
11	00.80.848	Reglerschalter (Bosch)	Régulateur (Bosch)	Governor	0 190 219 001 RS/ZDA/6090/12/3	1		
12	17.46.819	Armaturenkasten vollst.	Support tableau de bord	Instrument box		1		
13	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M6 DIN 934	7		
14	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	7		
15	21.1443.48	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M6x20DIN931	3		
16	24.1421.12	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M5 DIN 934	2		
17	24.8195.12	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 5 DIN 127	2		
18	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M6 DIN 934	4		
19	24.8195.14	Federring Die Teile 20-24 sind nur gültig bis Fahrgestell Nr. 033 300)	Rondelle Grower Les pieces 20 à 24 sont valables seulem. jusqu'au No. de chassis 033 300	Spring washer The parts 20 to 24 are only valid till chassis No. 033 300	B 6 DIN 127	4		
20	24.1421.14	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M6 DIN 934	2		
21	24.8195.14	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 6 DIN 127	2		
22	16.20.823	Kulisse vollst.	Tôle guide cpl.	Gear shifting gate				
23	00.40.293	Zylinder-Schlüsselochsperrerr m. 2 Schlüsseln	Cylindre de verrouillage avec 2 clés	Lock with 2 Key		1		
24	21.1441.46	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M6x15DIN933	2		
25	00.80.556	Sicherungsdose	Boîte à fusibles	Fuse box		2		
-	00.80.264	Sicherung	Fusible	Fuse	5 A	1		
-	00.80.397	Sicherung	Fusible	Fuse	8 A	3		
26	24.8195.12	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 5 DIN 127	2		
27	24.1421.12	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M5 DIN 934	2		
28	17.46.031	Armaturenblech	Tableau de bord	Instrument board		1		
29	00.37.061	Kunststoffauflage	Garniture plastique	Profile cleat		1		
30	00.34.008	Gummidurchführung	Guide caoutchouc	Rubber ring		1		
31	16.11.805	Starterzug	Comande de starter	Choke control		1		
32	21.1441.46	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw	M6x15DIN933	4		
33	00.80.256	Schalt Schlüssel (Bosch)	Clé de contact	Switch Key	3 341 981 010 SH ES 3L 1X	1		
Art.Nr. 0016		Trägerblech und Batterie für Superior 1032	Tableau de bord et batterie pour Superior 1032	Holder plate and Battery for Superior 1032	E 1095 A / 70			

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
34	00.80.247	LichtzÜndschalter	Commutateur	Light ignition switch	SH/KSA 4/1	1		
35	21.6421.60	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Hexagon screw	AM5x10DIN84	3		
36	24.8195.12	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 5 DIN 127	3		
37	24.1421.12	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M5 DIN 934	3		
38	21.6421.62	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Hexagon screw	AM5x15DIN84	2		
39	21.6421.61	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Hexagon screw	AM5x12DIN84	2		
40	21.6421.62	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Hexagon screw	M5x15 DIN 84	3		
41	00.34.010	Gummipuffer	Bouchon caoutchouc	Rubber buffer		2		
42	16.46.217	Spannband	Tendeur caoutchouc	Fastening strap		2		
43	16.46.218	Schelle	Plaque fix. tendeur	Clip		2		
44	21.6421.62	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Screw	AM5x15 DIN 84	2		
45	00.37.052	Spannband	Tendeur caoutchouc	Strap		1		
46	00.81.827	Batterie (Bosch)	Batterie	Battery	0 090 518 001 BA 12/18/1	1		
47	00.75.080	Unterlage	Coussin de batterie	Pad		1		
48	17.38.819	Batteriekasten vollst.	Support batterie cpl.	Battery box		1		
49	00.80.685	Schubschalter (gültig ab Fahr- gestell Nr. 033 301)	Commutateur (Valable à partir du No. de châssis 033 301)	Switch (Valid from chassis No. 033 301)		1		
50	90.11.149	Warnlichtgeber (gültig ab Fahr- gestell-Nr. 033 001)	Relais de détresse (valable à partir du No. de châssis 033 001)	Switch for Imergency flashers (valid from chassis No. 033 001)	0336 851 008	1		
Art.Nr. 0016 Trägerblech und Batterie für Superior 1032 Tableau de bord et batterie pour Superior 1032 Holder plate and Battery for Superior 1032 E 1095 A / 70								

E1091A

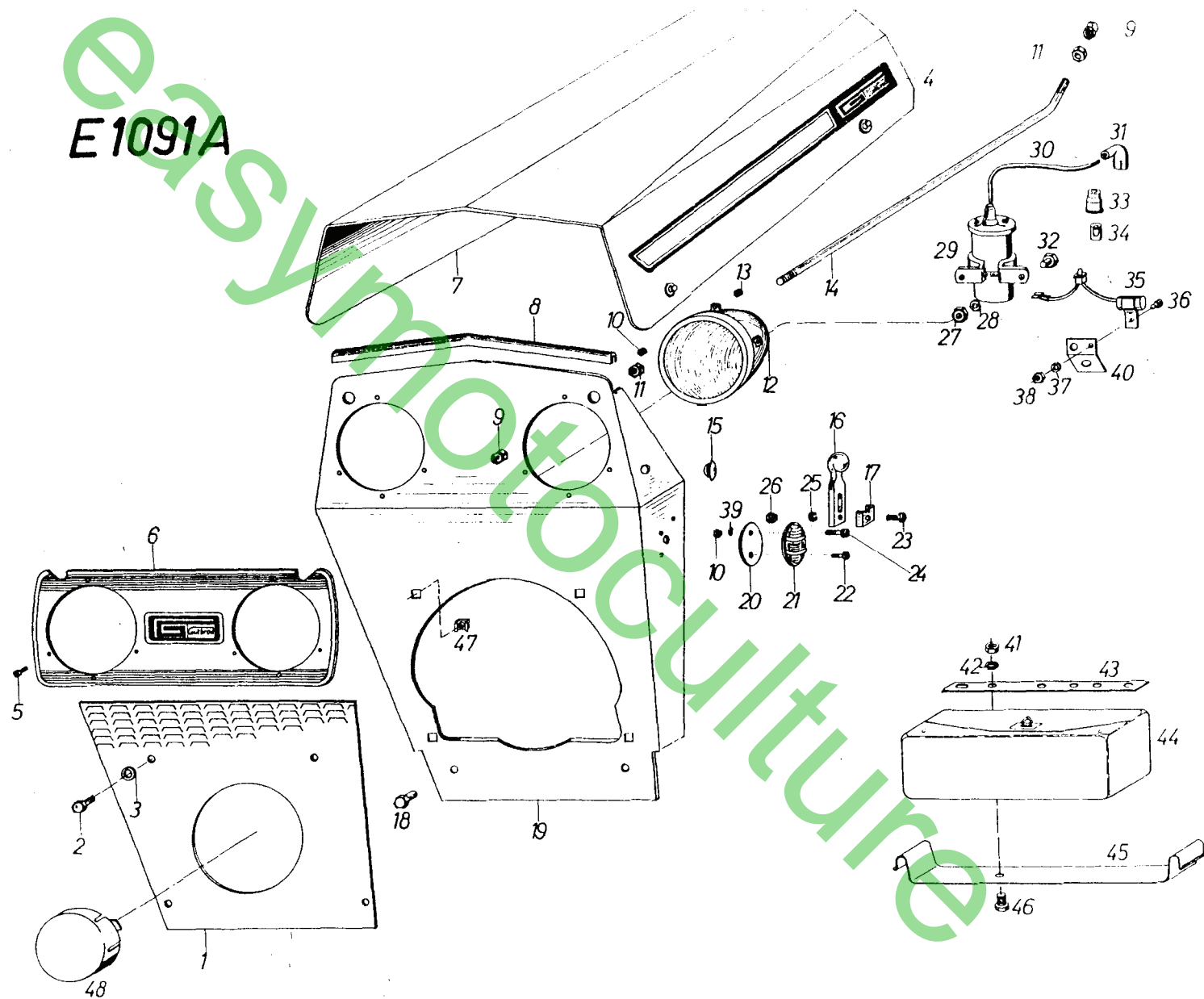
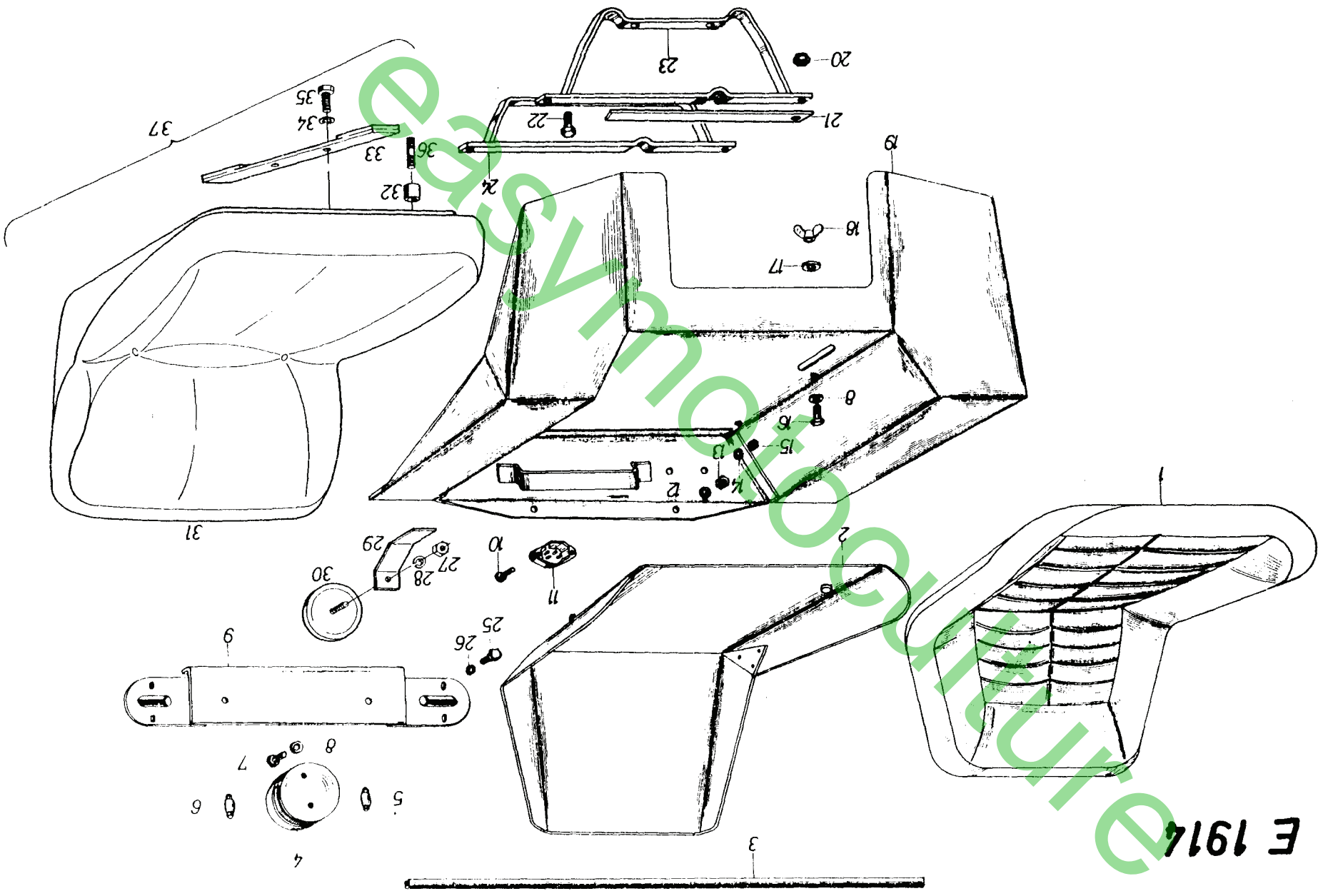


Bild Fig. No	Teile Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
1	16.46.063	Haubengrill	Calandre	Bonnet grill	M6x20DIN933 6,4 DIN 125	1		
2	21.1441.48	Sechskantschraube	Vis	Hexagon screw		4		
3	24.6481.14	Scheibe	Rondelle	Washer		4		
4	00.42.135	Firmenschild links "Gutbrod"	Décalcomanie "Gutbrod"	Decal "Gutbrod" LH		1		
-	00.42.136	Firmenschild rechts	Décalcomanie droite	Decal "Gutbrod" RH		1		
-	00.42.176	Firmenschild links Moto-Standard	Décalcomanie gauche Moto - Standard	Decal "Motostandard" LH	AM4x15DIN 84			
-	00.42.177	Firmenschild rechts	Décalcomanie droite	Decal Motostandard RH		1		
5	21.6421.49	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Screw		6		
6	19.46.053	Haubenblende	Enjoliveur avant	Plate		1		
7	16.46.820	Haubenoberteil vollst.	Capot	Bonnet top		1		
8	00.37.060	Kunststoffauflage	Coutchouc	Profile cleat	M10 DIN 986 M4 DIN 934 BM10 DIN 439	1		
9	24.3225.22	Hutmutter	Ecrou borgne	Nut		4		
10	24.1421.09	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut		6		
11	24.1423.22	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut		4		
12	00.80.392	Einbauscheinwerfer	Phare	Headlight	Q 12V / 15W HL 12 V / 4W	2		
-	00.80.393	Glühlampe (nur für Aus- führung Deutschland)	Lampe (exécution Allem.)	Filament bulb white		2		
-	00.80.394	Glühlampe	Lampe	Filament bulb		2		
-	00.80.521	Glühlampe (Gelbglas) nur für Ausf. Frankreich	Lampe (verre jaune) Exécut. France	Filament bulb yellow		2		
-	00.80.402	Lampenglas	Glace de phare	Lamp				
-	00.80.411	Reflector	Réflecteur	Reflector				
-	00.80.403	Dichtring f. Lampenglas	Joint	Gasket ring				
-	00.80.404	Sprengring	Ressort	Spring				
-	00.80.412	Sprengring	Ressort	Spring				
-	00.80.410	Glashaltering	Anneau support glace	Holding ring for glass				
-	00.80.408	Lampenfassung für Hauptlicht	Lampe phare	Bulb holder	M4 DIN 985			
-	00.80.409	Lampenfassung Standlicht	Lampe feu stationnement	Bulb holder				
13	24.1426.09	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut		6		
14	19.46.016	Stabilisierungsstange	Tringle	Rod		2		
15	00.34.010	Gummipuffer	Butée	Rubber buffer		2		
16	16.46.217	Spannband	Attache capot	Fastening strap	M8x15DIN933	2		
17	01.10.049	Schelle	Attache	Clip		2		
18	21.1441.68	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt		2		
19	16.46.863	Haubenvorteil	Support calandre	Front bonnet assy.		8		
20	16.46.228	Gummiunterlage	Caoutchouc	Rubber shim		2		
21	00.80.395	Blinkleuchte m. Unterlage	Clignotant	Blinker lamp with shim	K 12 18 AM4x25DIN84 AM5x15DIN84 AM4x15DIN84 B 5 DIN 127	2		
-	00.80.260	Glühlampe	Lampe	Filament bulb		2		
22	21.6421.53	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Screw		2		
23	27.6421.62	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Screw		2		
24	21.6421.49	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Screw		2		
25	24.8195.12	Federring	Rondelle Grower	Spring washer		2		
Art.Nr. 0016		Haube und Beleuchtung und Zündspule für Superior 1032	Capot -calandre éclairage pour Supérieur 1032	Hood, Illumination and Ignition coil for Superior 1032	E 1091 A / 70			

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
26	24.1421.12	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M5 DIN 934	2		
27	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M8 DIN 934	2		
28	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2		
29	00.82.809	Zündspule Bosch	Bobine Bosch	Ignition coil	0221 114 006	1		
30	59.20.055	Zündleitung	Fil de bougie	Ignition cable		1		
31	00.80.052	Entstörstecker	Capuchon antiparasité	Spark plug cap		1		
32	21.1441.68	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M8x15DIN933	2		
33	00.80.557	Schutzkappe Bosch	Chapeau	Protective cap	1 230 522 007	1		
34	00.80.558	Leitungsstecker Bosch	Cosse	Connection clamp	1 231 290 020	1		
35	00.82.815	Kondensator vollst.	Condensateur cpl.	Condenser cpl.		1		
36	21.6421.48	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	Screw	AM4x12DIN84	1		
37	24.8195.09	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 4 DIN 127			
38	24.1421.09	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M4 DIN 934	1		
39	24.8195.09	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 4 DIN 127	1		
40	17.46.033	Halter für Kondensator	Support	Support		1		
41	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M8 DIN 934	2		
42	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Washer spring	B 8 DIN 127	2		
43	00.40.042	Verstärkungslasche	Contre-plaque	Plate		1		
44	00.40.801	Werkzeugtasche	Boîtié à outils	Tool back		1		
-	00.40.804	Werkzeugsatz vollst.	Boîtié à outils cpl.	Tool set cpl.		1		
-	00.40.213	Steckschlüssel	Clé à tube	Bos spanner	SW 19x21	1		
-	00.40.370	Schlüssel	Clé	Spanner		1		
-	00.40.209	Doppelmaulschlüssel	Clé	Double ended jawed spanner	SW19x22DIN3110	1		
-	00.40.204	Doppelmaulschlüssel	Clé	Double ended jawed spanner	SW10x11DIN3110	1		
-	00.40.361	Doppelmaulschlüssel	Clé	Double ended jawed spanner	SW13x17DIN3110	1		
-	00.40.105	Dorn	Brosche	Drift		1		
-	00.40.343	Schraubenzieher	Tournevis	Screw driver	195 lg.	1		
-	00.40.104	Zündkerzen-Bürste	Brosse à bougie	Brushe for spark plug		1		
-	00.40.336	Staubtuch				1		
-	00.40.107	Schmierpresse	Pompe à graisse	Grease gun		1		
45	16.56.149	Ölbehälterträger	Support	Support		1		
46	21.1441.69	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x18DIN933	2		
47	00.06.183	Käfigmutter	Ecrou	Nut	M 6 - 8	4		
48	17.46.054	Abdeckhaube	Protecteur	Protection		1		
Art.Nr. 0016		Haube und Beleuchtung und Zündspule für Superior 1032	Capot calandre éclairage pour Superior 1032	Hood, illumination and Ignition coil for Superior 1032	E 1091 A / 70			

L 15

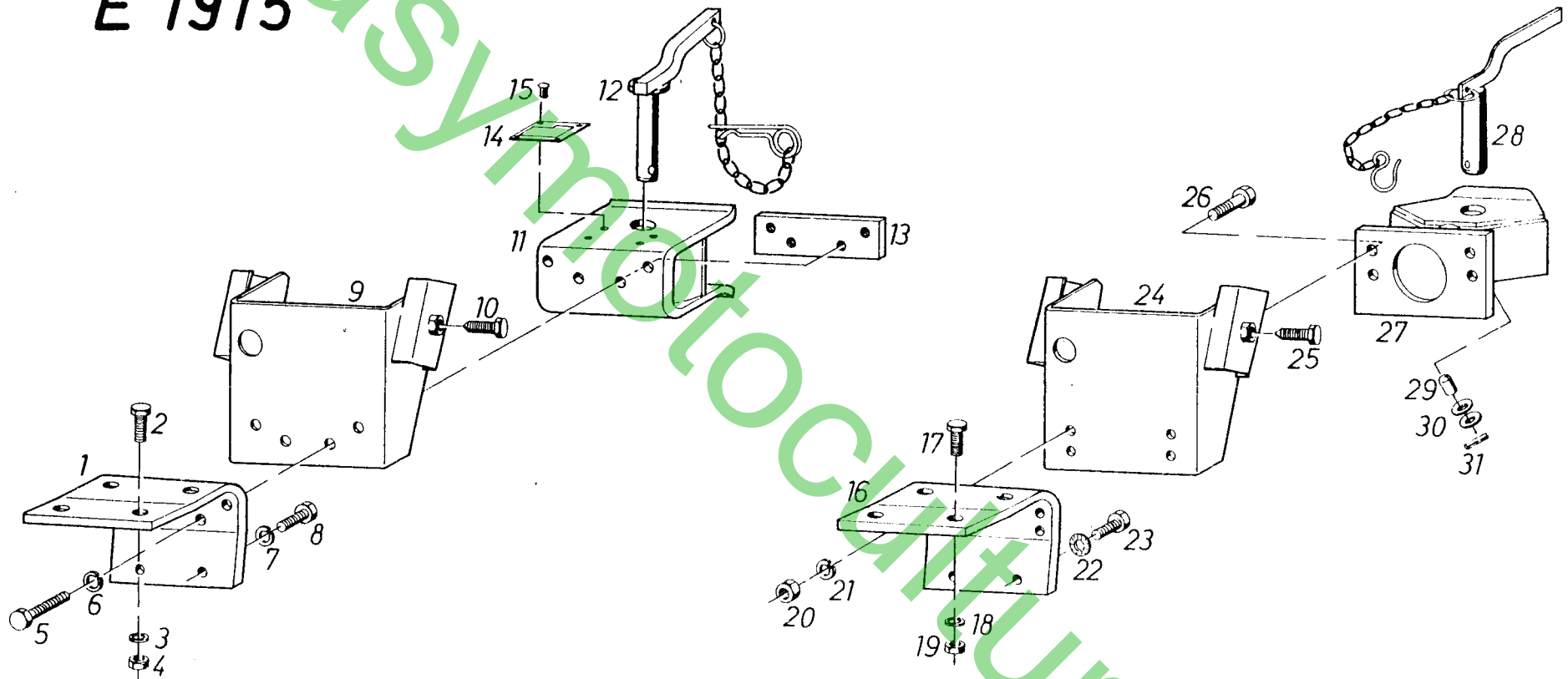


E 1914

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	19.53.803 +)	Sitzkissen (gültig bis Fahrgestell Nr.934 900)	Coussin de siège (valable jus- qu'au No.de châssis 934 900)	Pad assy seat (valid till chassis No. 934 900)		1		
-	19.53.816 +)	Sitzkissen (gültig ab Fahrge- stell Nr. 033 011)	Coussin de siège (valable à partir du No.033 001)	Pad assy seat (valid from chassis No. 033 001)		1		
2	19.53.802 +)	Sitz vollst. (gültig bis Fahrge- stell Nr. 934 900)	Siège compl.(valable jusqu'au No.de châssis 934 900)	Seat (valid till chassis No. 934 900)		1		
-	19.53.811 +)	Sitz vollst. (gültig ab Fahrge- stell Nr.033 001)	Siège compl. (valable à partir du No. 033 001)	Seat (valid from chassis No. 033 001)		1		
3	20.53.006	Kunststoffauflage	Garniture plastique	Profile cleat		1		
4	00.80.398	Schlussblink-Kennzeichenleuchte	Feu arrière	Tail light		2		
5	00.80.260	Glühlampe	Lampe	Filament bulb		2		
6	00.80.379	Glühlampe	Lampe	Filament bulb		2		
7	21.1441.70	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M8x20 DIN 933	2		
8	24.6481.18	Scheibe	Rondelle	Washer	8,4 DIN 125	6		
9	16.53.817	Schlusslichtträger	Support feux arrière	Lamp holder		1		
10	21.6421.53	Zylinderschraube	Vis	Screw	AM4x25 DIN 84	2		
11	00.80.261	Steckdose	Prise de courant	Socket		1		
12	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	2		
13	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M 8 DIN 934	2		
14	24.8195.09	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 4 DIN 127	2		
15	24.1421.09	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M 4 DIN 934	2		
16	21.1441.71	Sechskantschraube	Vis	Hexagon bolt	M8x25 DIN 933	2		
17	24.6485.19	Scheibe	Rondelle	Washer	R 9,5 DIN 440	2		
18	24.1417.18	Flügelmutter	Ecrou	Winget nut	M 8 DIN 315	2		
19	16.53.816	Sitzwanne vollst.	Ailes arrière	Fender & tool tray assy.		1		
20	24.1426.18	Sechskantmutter	Ecrou	Hexagon nut	M 8 DIN 985	4		
21	16.53.040	Querstrebe	Traverse	Rail		1		
22	21.1443.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x25 DIN 931	2		
23	16.53.818	Traverse vorn vollst.	Traverse avant ens.	Front cross member		1		
24	16.53.819	Traverse hinten vollst.	Traverse arrière ens.	Rear cross member		1		
25	21.1441.89	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x25 DIN 933	2		
26	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127			
27	24.1421.12	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 5 DIN 934	2		
28	24.8195.12	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 5 DIN 127	2		
29	16.53.037	Rückstrahlerträger links	Support catadioptré gauche	Rear reflector holder left		1		
29	16.53.032	Rückstrahlerträger rechts	Support catadioptré droit	Rear reflector holder right		1		
30	00.75.090	Rückstrahler	Catadioptré	Rear reflector		2		
31	17.53.826 +)	Sitzschale	Siège	Seat		1		
32	16.53.053 +)	Distanzbüchse	Entretoise	Bush		2		
33	16.53.822 +)	Ausgleichsträger	Contre-barre	Counter bar		1		
Art.No. 0016		Sitzanlage und Rückleuchten- träger	Siège et support feu arrière	Seat equipment and tail light support	E 1914 / 73			

[illegible]

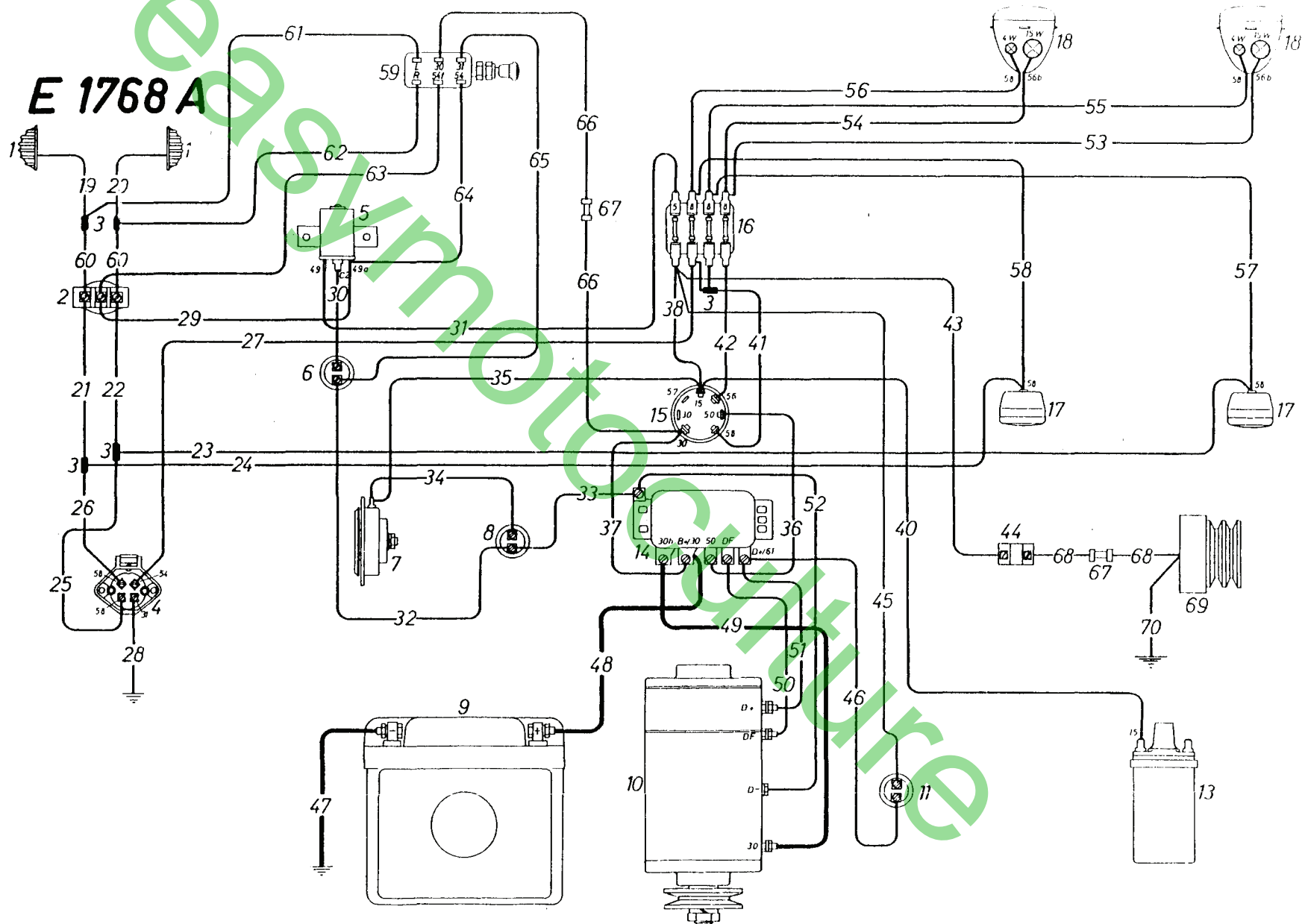
E 1915



L 18

Bild Fig. No	Zeichn.-Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm.-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
		Die Teile 1 bis 15 sind nur gültig bis Fahrgestell-Nr. 234 450	Les pièces 1 à 15 sont seule- ment valables jusqu'au No. de chassis 234 450	The parts 1 to 15 are only valid till chassis-No. 234 450				
1	16.49.005	Befestigungsbügel	Support d'attelage	Bracket		1		
2	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x25DIN933	4		
3	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	4		
4	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	4		
5	21.1444.15	Sechskantschraube	Vis	Screw	M12x45DIN931	4		
6	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 12 DIN 127	4		
7	24.8195.22	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 10 DIN 127	2		
8	21.1441.89	Sechskantschraube	Vis	Screw	M10x25DIN 933	2		
9	16.56.834	Einsteckkupplung vollst.	Support de potence	Tool support		1		
10	21.2442.30	Sechskantschraube mit Ansatzspitze	Vis	Screw	BM 12x25DIN564	2		
11	16.49.800	Anhängerkupplung vollst.	Attelage de remorque	Trailer coupling		1		
12	16.49.802	Steckbolzen kpl.	Poignée d'attelage cpl.	Bolt cpl.		1		
-	00.17.018	Federstecker	Goupille	Spring pin		1		
-	84.49.063	Gliederkette	Chaine	Chaine		1		
13	16.56.115	Gewindelaste	Contre-plaque	Counter plate		1		
14	00.42.027	Typenschild	Plaquette de type	Typ plate		1		
15	25.4411.47	Halbrundkerbnagel	Rivet	Rivet	2,6x6DIN1476	4		
		Die Teile 16 bis 31 sind nur gültig ab Fahrgestell-Nr. 334 001	Les pièces 16 à 31 sont seule- ment valables à partir du No. de chassis 334 001	The parts 16 to 31 are only valid from chassis No. 334 001				
16	16.49.020	Befestigungsbügel	Support d'attelage	Bracket		1		
17	21.1441.72	Sechskantschraube	Vis	Screw	M8x25DIN933	4		
18	24.8195.18	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 8 DIN 127	4		
19	24.1421.18	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M 8 DIN 934	4		
20	24.1421.25	Sechskantmutter	Ecrou	Nut	M12 DIN 934	4		
21	24.8195.25	Federring	Rondelle Grower	Spring washer	B 12 DIN 127	4		
22	24.8190.22	Schnorr-Sicherung	Rondelle Schnorr	Schnorr washer	10 Ø Schnorr	2		
23	21.1441.89	Sechskantschraube	Vis	Screw	M 10x25DIN933	2		
24	17.56.804	Einsteckkupplung vollst.	Support de potence	Tool support assy.		1		
Anhängerkupplung für SUPERIOR 1032		Attelage de remorque pour SUPERIOR 1032		Trailer coupling for SUPERIOR 1032	E 1915 / 73			

Teil- Fig. No.	Teil-Nummer No. pièce Parts No.	Teil-Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
25	21.2442.30	Sechskantschraube mit Ansatzspitze	Vis	Screw	BM12x25DIN564	2		
26	21.1444.15	Sechskantschraube	Vis	Screw	M12x45DIN931	4		
27	17.49.902	Anhängerkupplung kpl. (best. aus den Teilen 27 bis 31)	Attelage de remorque cpl. (compr. les pièces 27 à 31)	Trailer coupling cpl. (consisting of parts 27 to 31)		1		
28	17.49.811	Steckbolzen vollst.	Poignée d'attelage ens.	Bolt assy.		1		
29	17.49.020	Arretierbolzen	Axe d'arrêt	Lock bolt		1		
30	28.7111.05	Tellerfeder	Rondelle Belleville	Spring plate	A 16 DIN 2093	22		
31	25.3197.92	Spannhülse	Goupille élastique	Pin	5x20 DIN 1481	1		
Anhängerkupplung für SUPERIOR 1032 Attelage de remorque pour SUPERIOR 1032 Trailer coupling for SUPERIOR 1032 E 1915 / 73								



M1

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
1	00.80.395	Blinkleuchte	Feu clignotant	Blinker lamp		2		
2	00.80.548	Blinkerschalter	Contacteur clignotant	Flashlight switch		1		
3	00.80.415	Serienverbinder	Raccord de fils	Lead contactor		5		
4	00.80.261	Steckdose	Prise de courant	Wall plug		1		
5	90.11.249	Blinkgeber	Boîte clignotante	Flash transmitter	0 336 200 037	1		
6	00.81.065	Blinkanzeigeleuchte	Témoin de clignotant	Indicator lamp		1		
7	00.80.248	Horn	Avertisseur	Horn	HO/FCH/12/1 0 320 023 001	1		
8	00.80.249	Horndruckknopf	Bouton avertisseur	Horn push-button		1		
9	00.81.827	Batterie	Batterie	Battery	BA/12/18/1 0 090 518 001	1		
10	00.82.810	Startergenerator	Dynastart	Starter generator	0 010 350 020	1		
11	00.80.165	Ladekontrollleuchte	Témoin de charge	Indicator lamp		1		
13	00.82.809	Zündspule	Bobine d'allumage	Ignition coil	0 221 114 006	2		
14	00.80.848	Reglerschalter	Régulateur	Regulator	RS/ZDA 60-90/12/3 0 190 219 001	1		
15	00.80.247	Lichtzündschalter	Contact d'éclairage et d'allumage	Light ignition switch	SH/KSA 4/1 0 347 801 001	1		
16	00.80.556	Sicherungsdose	Boîte à fusibles	Fuse box		1		
17	00.80.398	Schluss-Blink-Kennzeichen- leuchte	Feu arrière clignotant imma- triculation	Tail flashers number plate lamp		2		
18	00.80.392	Einbauscheinwerfer	Phare	Head light		2		
19	16.39.852	Leitung schwarz, Blinkerschalter Blinklicht links	Fil noir, contacteur clignotant feu clignotant gauche	Lead black, flashlight switch blinker lamp left		1		
20	16.39.826	Leitung schwarz, Blinkerschalter Blinklicht rechts	Fil noir, contacteur clignotant feu clignotant droit	Lead black, flashlight switch blinker lamp right		1		
21	16.39.854	Leitung rot, Blinkerschalter links - Schlusslichtträger	Fil rouge, contacteur clignotant gauche - support feux arrières	Lead red, flashlight switch left - tail light bracket		1		
22	16.39.853	Leitung schwarz, Blinkerschalter rechts - Schlusslichtträger	Fil noir, contacteur clignotant droit - support feux arrières	Lead black, flashlight switch right - tail light bracket		1		
23	16.38.055	Leitung schwarz, Rückblinklicht rechts	Fil noir, clignotant arrière droit	Lead black, blinker lamp behind right		1		
24	17.38.011	Leitung schwarz, Rückblinklicht links	Fil noir, clignotant arrière gauche	Lead black, blinker lamp behind left		1		
25	16.38.065	Leitung schwarz, Steckdose 58 rechts	Fil noir, prise de courant 58 droite	Lead black, wall plug 58 right		1		
Art. No. 0016		Elektrische Anlage für SUPERIOR 1032	Equipement électrique pour SUPERIOR 1032	Electrical equipment for SUPERIOR 1032	E 1768 A / 73			

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. piece Parts No.	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
26	18.38.063	Leitung schwarz Steckdose 58 links	Fil noir, prise de courant 58 gauche	Lead black, wall plug 58 left		1		
27	16.39.855	Leitung gelb, Sicherung - Steckdose 54	Fil jaune, fusible - prise de courant 54	Lead yellow, fuse - wall plug 54		1		
28	16.38.867	Leitung braun, Steckdose 31 - Masse	Fil brun, prise de courant 31 - masse	Lead brown, wall plug 31 - earth		1		
29	16.38.879	Leitung schwarz, Blinkgeber 49a - Blinkerschalter 49 a (nicht für Warnblinkanlage)	Fil noir, boîte clignotant 49 a - contacteur clignotant 49 a (pas pour relais de détresse)	Lead black, flash transmitter 49 a - flashlight switch 49 a (not for emergency flashers)		1		
30	16.39.844	Leitung schwarz, Blinkanzei- ger - Blinkgeber C 2	Fil noir, témoin de clignotant - boîte clignotante C 2	Lead black, indicator lamp- flash transmitter C 2		1		
31	16.39.830	Leitung schwarz, Sicherung - Blinkgeber 49	Fil noir, fusible - boîte cli- gnotante 49	Lead black, fuse - flash transmitter 49		1		
32	16.39.845	Leitung braun, Blinkanzei- ger - Horndruckknopf	Fil brun, témoin de clignotant - bouton d'avertisseur	Lead brown, indicator lamp - horn push button		1		
33	16.39.846	Leitung braun, Horndruckknopf - Masse	Fil brun, bouton d'avertisseur - masse	Lead brown, horn push button - earth		1		
34	16.39.858	Leitung braun, Horn - Horn- druckknopf	Fil brun, avertisseur - bouton d'avertisseur	Lead brown, horn - horn push button		1		
35	16.39.805	Leitung grau, LichtzÜndschalter - Horn	Fil gris, contact d'éclairage et d'allumage - avertisseur	Lead grey, light ignition switch - horn		1		
36	16.39.838	Leitung rot, Regler 50 - Licht- zÜndschalter 50	Fil rouge, régulateur 50 - contact d'éclairage et d'allu- mage 50	Lead red, regulator 50 - light ignition switch 50		1		
37	16.39.839	Leitung rot, Regler B+/30 - LichtzÜndschalter 30	Fil rouge, régulateur B+/30 - contact d'éclairage et d'allu- mage 30	Lead red, regulator B+/30 - light ignition switch 30		1		
38	16.39.840	Leitung schwarz, LichtzÜnd- schalter 15 - Sicherung	Fil noir, contact d'éclairage et d'allumage 15 - fusible	Lead black, light ignition switch 15 - fuse		1		
40	16.39.827	Leitung weiss, Zündspule 15 - LichtzÜndschalter 15	Fil blanc, bobine d'allumage 15 - contact d'éclairage et d'allu- mage 15	Lead white, ignition coil 15 - light ignition switch 15		1		
41	16.39.828	Leitung gelb, LichtzÜndschalter 58 - Sicherung	Fil jaune, contact d'éclairage et d'allumage 58 - fusible	Lead yellow, light ignition switch 58 - fuse		1		
42	16.39.829	Leitung weiss, LichtzÜndschalter 56 - Sicherung	Fil blanc, contact d'éclairage et d'allumage 56 - fusible	Lead white, light ignition switch 56 - fuse		1		
43	16.39.825	Leitung rot, Schubschalter- Sicherung	Fil rouge, interrupteur à tirette - fusible	Lead red, push-pull switch - fuse		1		
Art. No. 0016		Elektrische Anlage für SUPERIOR 1032	Équipement électrique pour SUPERIOR 1032	Electrical equipment for SUPERIOR 1032	E 1768 A / 73			

Fig. No.	Teilenummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stck Nbr		
44	00.80.685	Schubschalter	Interrupteur à tirette	Push-pull switch		1		
45	16.39.835	Leitung schwarz, Sicherung - Ladekontrollleuchte	Fil noir, fusible - témoin de charge	Lead black, fuse - indicator lamp		1		
46	16.39.834	Leitung rot, Ladekontrollleuchte - Reglerschalter D+	Fil rouge, témoin de charge - régulateur D+	Lead red, indicator lamp - regulator D+		1		
47	16.38.887	Leitung schwarz, Batterie - Masse	Fil noir, batterie - masse	Earthing wire - battery		1		
48	16.38.888	Leitung schwarz, Batterie - Regler B+/30	Fil noir, batterie - régulateur B+/30	Lead black, battery - regulator B+/30		1		
49	16.38.889	Leitung schwarz, Regler 30h - Startergenerator 30h	Fil noir, régulateur 30h - dynastart 30h	Lead black, regulator 30h - starter generator 30h		1		
50	16.39.831	Leitung rot, Regler DF - Startergenerator DF	Fil rouge, régulateur DF - Dynastart DF	Lead red, regulator DF - starter generator DF		1		
51	16.38.833	Leitung rot, Regler D+ - Startergenerator	Fil rouge, régulateur D+ - dynastart D+	Lead red, regulator D+ - starter generator D+		1		
52	16.38.892	Leitung braun, Regler 31 - Startergenerator D-	Fil brun, régulateur 31 - dynastart D-	Lead brown, regulator 31 - starter generator D-		1		
53	16.39.850	Leitung weiss, Sicherung - Scheinwerfer 58 rechts	Fil blanc, fusible - phare 58 droit	Lead white, fuse - headlight 58 right		1		
54	16.39.836	Leitung weiss, Sicherung - Scheinwerfer 58 links	Fil blanc, fusible - phare 58 gauche	Lead white, fuse - headlight 58 left		1		
55	16.39.859	Leitung gelb, Sicherung - Scheinwerfer 56b rechts	Fil jaune, fusible - phare 56b droit	Lead yellow, fuse - headlight 56b right		1		
56	16.39.837	Leitung gelb, Sicherung - Scheinwerfer 56b links	Fil jaune, fusible - phare 56b gauche	Lead yellow, fuse - headlight 56b left		1		
57	16.39.856	Leitung grau, Sicherung - Schlusskennzeichenleuchte rechts	Fil gris, fusible - feu arrière immatriculation droite	Lead grey, fuse - tail number- plate lamp right		1		
58	16.39.857	Leitung grau, Sicherung - Schlusskennzeichenleuchte lks	Fil gris, fusible - feu arrière immatriculation gauche	Lead grey, fuse - tail number- plate lamp left		1		
59	90.11.149	Warnblinkgeber	Relais de détresse	Switch for emergency flashers	0 336 851 008	1		
60	00.82.830	Leitung schwarz, Blinkerschalter - Serienverbinder	Fil noir, contacteur clignotant - raccord de fils	Lead black, flashlight switch - lead connector		1		
61	16.39.842	Leitung schwarz, Serienverbin- der links - Warnblinkgeber lks	Fil noir, raccord de fils gauche - relais de détresse gauche	Lead black, lead connector left - switch for emergency flashers L		1		
62	16.39.841	Leitung schwarz, Serienverbin- der rechts - Warnblinkgeber rechts	Fil noir, raccord de fils droit - relais de détresse droit	Lead black, lead connector right - switch for emergency flashers right		1		
Art. No. 0016		Elektrische Anlage für SUPERIOR 1032	Equipement électrique pour SUPERIOR 1032	Electrical equipment for SUPERIOR 1032	E 1768 A / 73			

M4

Bild Fig. No.	Teile Nummer No. pièce Parts No	Teile Bezeichnung	Désignation	Description	Norm-Bez. oder Fremdteile-Nr. No. de la norme ou référence fournisseur	Stück Nbr		
63	16.39.843	Leitung schwarz, Blinkerschalter 49a - Warnlichtgeber 54f	Fil noir, contacteur clignotant 49a - relais de détresse 54f	Lead black, flashlight switch 49a - switch for emergency flashers 54f		1		
64	16.39.848	Leitung schwarz, Blinkgeber 49a - Warnlichtgeber 54	Fil noir, boîte clignotant 49a - relais de détresse 54	Lead black, flash transmitter 49a - switch for emergency flashers 54		1		
65	16.39.847	Leitung braun, Blinkanzeige- leuchte - Warnlichtgeber 31	Fil brun, témoin de clignotant - relais de détresse 31	Lead brown, indicator lamp - switch for emergency flashers 31		1		
66	16.39.849	Leitung rot, Lichtzöndschalter 30 - Warnlichtgeber 30	Fil rouge, contact d'éclairage et d'allumage 30 - relais de détresse 30	Lead red, light ignition switch 30 - switch for emergency flashers 30		1		
67	00.82.023	Kabelverbinder mit Sicherung	Raccord de câble avec fusibles	Cable connector with fuse		2		
68	16.39.860	Leitung rot, Schubschalter - Elektromagnetkupplung	Fil rouge, interrupteur à tirette - embrayage électromagnétique	Lead red, push pull switch - electromagneto clutch		1		
69	90.11.271	Elektromagnetkupplung	Embrayage électromagnétique	Electromagneto clutch	0 140 990 305	1		
-	16.38.867	Steckverteiler	Double fiche de connection	Plug distributor		5		
-	16.38.120	Isolierschlauch	Tube isolateur	Insulating tube	8Ø x 460 lg.	1		
-	16.38.106	Isolierschlauch	Tube isolateur	Insulating tube	8Ø x 600 lg.	1		
-	16.38.069	Isolierschlauch	Tube isolateur	Insulating tube	10Ø x 80 lg.	1		
-	16.38.104	Isolierschlauch	Tube isolateur	Insulating tube	12Ø x 1500 lg.	1		
-	16.38.090	Isolierschlauch	Tube isolateur	Insulating tube	18Ø x 400 lg.	1		
-	16.38.097	Isolierschlauch	Tube isolateur	Insulating tube	18Ø x 600 lg.	2		
70	16.39.861	Masseleitung, Frontzapfwelle - Lichtmaschine	Cable de masse, embrayage électromagnétique - dynamo	Earthing wire, electromagneto clutch - dynamo		1		
Art. No. 0016 Elektrische Anlage für SUPERIOR 1032 Equipement électrique pour SUPERIOR 1032 Electrical equipment for SUPERIOR 1032 E 1768 A / 73								